

## **SABIDURIA DEL ALFABETO HEBREO**

### **Por WILFREDO TORRES**

El lenguaje hebreo fue el idioma que Dios utilizó para hablar al pueblo hebreo, fue utilizado por Abraham, Isaac, Jacob, Moisés, los profetas, los sabios, Jesús y Pablo. El hebreo es un lenguaje espiritual, es el único lenguaje que no existe palabras obscenas. En Zacarías 3:9 le llama lenguaje puro y es en este lenguaje que podemos entender mejor los espirituales de la Torá. Por ejemplo la palabra fe o emumah (530) quiere decir fidelidad, estabilidad, verdad, firmeza, lealtad, verdad, servir y esta se deriva de la palabra aymoon (529) que significa estable, digno de confianza, y esta se deriva de la palabra aman (539) que significa sostener, apoyar, ser firmeza, creer, continuidad, y esta se deriva de la palabra awmawn (542) que significa artesano diestro (entrenado) y esta se deriva de la palabra ohmen (544) significa verdadero, así sea, verdad. Esta manera para poder entender todo lo relacionado a fe tenemos que ir por todo el léxico para entender mejor el mensaje. La Torá fue diseñada y comunicada en hebreo, demostraremos la importancia del significado de cada letra y su sentido espiritual. El alfabeto hebreo es el DNA del universo, con la combinación de las letras Dios creó todo, 22 letras, 22 cromosomas humanos, lo divino a lo humano.

### **ALEF**

Es la primera letra del alfabeto y esta formada por dos yud, una en la parte superior y otra en la parte inferior, ambas unidas por la vav. Esto representa lo divino y lo humano, lo superior y lo inferior, la alegría y el dolor. Las aguas de arriba (atmósfera) y las aguas de abajo (océano), en la creación Dios separó ambos cuerpos, en el primer día de la creación el espíritu de Dios se movía sobre las aguas, ambas estaban unidas, en el segundo día fueron separadas y agrando el firmamento entre ellos. El significado espiritual sobre esto es que las aguas en lo alto representan el gozo de estar cerca de Dios, mientras que las aguas de abajo representan el dolor de no estar cerca de Dios.

La Biblia comienza con la oración, “En el principio creó Dios los cielos y la tierra”, en el principio (bereshit) en esta palabra alef esta segunda, pero en los Diez mandamientos, ella es primera, “Anochi (yo soy tu Dios que te sacó de la tierra de Egipto, fuera de la casa de esclavitud”. Según un Midrash lo divino no podía unirse con lo terrenal, era un decreto de Dios. Dios se reveló en el Sinaí, Dios anuló este decreto, porque el mismo vino al monte, lo divino descendió y Moisés, lo humano subió al Sinaí, e hubo una unión, lo divino a lo humano a través de la Torá, los mandamientos.

Alef representa “la imagen de Dios” en el cual el hombre fue creado, “hagamos al hombre a nuestra imagen y semejanza”, la palabra hombre (mem tav alef) revela la naturaleza de Dios, lo divino en lo humano, creación de Dios. Dios se revela a través del

alma del hombre con sus mandamientos. Hacer la voluntad de Dios es llegar a la divinidad. Dios se revela a la naturaleza por su palabra (mandamientos).

En los misticos los sabios dicen que la luz de Dios emana en dos direcciones, la luz trascendental que cubre el mundo y la luz immanente que llena el mundo, esta se revela al hombre segun su capacidad. La yud superior es la trascendental y la inferior es la immanente, la letra vav que une ambas es la combinacion de ambas luces reveladas al hombre a traves de la torah y los mandamientos.

Alef representa el numero uno, el comienzo de todos los numero contables, origen de todas los procesos, causa y evolucion. En el principio de la creacion Dios hizo todo en un orden, alef representa el orden de las cosas.

Simbolo de la unidad, cuando el pueblo hebreo se acerco al Sinai, dice "ellos acamparon alli", la palabra hebrea esta en singular, se podria traducir como "el acampo alli", demuestra que hay una unidad singular, el pueblo era una unidad comun. La iglesia es una unidad comun, un cuerpo. La torah fue dada a todo el pueblo, todos fueron responsable por cumplir los mandamientos. Toda la humanidad tambien es responsable antes Dios. El Shema dice "Oye israel, el Senor nuestro Dios el Senor uno es", nos dice que Dios es unico, absoluto, completo, nada igual a el.

La palabra verdad (emet alef + mem + tav)) tiene tres vocales, alef la primera del alabeto, mem y tav la ultima del alfabeto, Dios es verdad (emet), esto significa "Yo soy el primero y soy el ultimo y fuera de mi no hay dioses", Isais 44:6, soy primero porque de nadie recibí nada, fuera de mi no hay dioses, porque no tengo socios en la creacion y sere el ultimo, puesto que nadie me sucedera. La verdad es eterna, no tiene principio ni tampoco fin.

Puesto que cada letra equivale a un número y es lícito, por el método que la Kabbalah llama guematría, transformar la primera en el segundo para luego reconvertir número en letra, observemos de cerca la cifra que encierra el corazón LEB, que vale 30 por la LÁMED y 2 por la BET, y alberga los 32 senderos de la sabiduría, 22 de los cuales corresponden a las letras del alfabeto y los 10 restantes a los sefirot o emblemas virtuales del Creador.

La década, base del sistema decimal, es también potencia de la ÁLEF inicial. Los estudiosos del Budismo percibirán aquí los estigmas del iluminado, y los amantes de la cristalografía -base inorgánica sobre la que se asienta el jardín-, las 32 reagrupaciones posibles de los elementos de simetría que constituyen las clases de cristales. Número mágico, también lo hallamos en el tablero de ajedrez -16 piezas por jugador- y en la dentadura del hombre adulto. La relación del ajedrez con el lenguaje ya la había intuido Saussure, aunque sin derivar de ella ningún significado profundo. La de los dientes con la boca y el aparato fonatorio con la lengua es evidente. El alternante pasaje del negro al

blanco -que la Kabbalah asimila al fuego negro y al fuego blanco a través de los cuales fue dada la Torah (Pentateuco).

Una noche -narra el libro del Zóhar- el Maestro (Simeón Bar Yojai) se acercó a unos cuantos de sus discípulos, quienes trataban de leer el misterio de las estrellas, y les dijo: "Sabed que en la bóveda formada por los cielos alrededor de la tierra hay figuras y signos por medio de los cuales nosotros podemos descubrir los misterios más profundos y secretos. Estas figuras están formadas por las constelaciones y las estrellas, que son para el sabio una fuente de contemplación y de felicidad mística. Estas formas brillantes son las letras con las cuales Dios ha creado los cielos y la tierra. Ellas forman Su Nombre misterioso y santo".

De manera que, aun considerando arbitrario el signo lingüístico, no podemos desconocer que su frecuencia fonética responde - tal como lo atestigua la música- al canto esférico de los pitagóricos. Somos eco del cielo, cuyo silencioso acorde fluye en nuestra sangre.

Por eso el hombre, (HaAdam) es una mezcla de sangre DAM, e infinito encarnado en la letra Álef. Volverse silencioso es llegar al HEDAM, palabra que trae consigo el eco HED antes mencionado. Por otra parte, la relación entre la tierra ADAMÁ y el hombre ADAM, participa de lo espiritual abierto simbolizado por la letra HEI (quinta letra).

La ÁLEF, primer sendero, inefable trazo termonuclear en torno a las lejanas nubes de hidrógeno, halla su doble estructural en nuestro oído. El cual es, por supuesto, el epicentro de la tradición oral hebrea, de esa TORÁSHE-BE.AL-PÉ, que desde los días de Moisés ha sido celosamente guardada por el pueblo de Israel y los kabbalistas. De ahí que el texto escrito no tenga un valor en sí mismo y el arte de leer sea comparable al de transformar la hoja de papel en hoja del Árbol de la Vida, para lo cual, el maestro, receptáculo del diálogo, es el encargado de reciclar el mensaje, oxigenar las palabras, transformar el pan en sueño y remitir los seres y las cosas a su origen.

La *alef* está formada por dos *iud*, una en la parte superior derecha, y la otra en la inferior izquierda, unidas por una *vav* en diagonal. Esto representa las aguas superiores e inferiores con el firmamento entre ellos, como fue enseñado por el *Ari z"l* ("rabi Itzjak Luria, de bendita memoria", quien recibió y reveló nuevos conocimientos de la antigua sabiduría cabalística).

El agua, es mencionada por primera vez en la Torá, en el relato del primer día de la Creación: "Y el espíritu de Di-s merodea por sobre la superficie de las aguas". En ese momento, las aguas superiores e inferiores eran indistinguibles; su estado es llamado como "agua en el agua". En el segundo día de la Creación, Di-s separó las dos aguas "extendiendo" el firmamento entre ellas.

En el servicio del alma, como enseña el jasidismo, el agua superior es agua de alegría, la experiencia de estar cercano a Di-s, mientras que el agua inferior es agua de amargura, la experiencia de estar lejano de Di-s.

En la filosofía judía, las dos propiedades intrínsecas del agua son "húmedo" y "frío". El agua superior es "húmeda", asociado con el sentimiento de unidad con la "exaltación de Di-s"; mientras que el agua inferior es "fría", con el sentimiento de separación, la frustración de experimentar la inherente "soledad del hombre". El servicio Divino, como enseña el jasidismo, enfatiza que de hecho, la conciencia primaria de ambas aguas es el sentido de Divinidad, cada una según su perspectiva: según las aguas superiores, cuanto mayor es la "exaltación de Di-s", más grande es la unidad de todo en Su Ser Absoluto; según la perspectiva de la segunda, a mayor "exaltación de Di-s", mayor es el abismo existencial que separa la realidad de Di-s y la del individuo, y de aquí la inherente "soledad del hombre".

El *Talmud* nos cuenta acerca de 4 sabios que entraron al "pardés", el místico huerto de elevación espiritual, sólo alcanzado a través de intensa meditación y contemplación cabalística. El más grande de ellos, rabi Akiva, les dijo a los otros antes de entrar: "Cuando vuelvan del lugar de la piedra de mármol pura, no pidan 'agua, agua', porque está dicho: 'Aquel que habla falcedades, no se parará ante mis ojos'". El *Ari z"l* explica que el sitio de la "piedra de marmol pura", es donde se unen las aguas superiores e inferiores. Aquí no se puede suplicar 'agua, agua', ya que es como si dividiera las aguas superiores e inferiores. "El lugar de la piedra de marmol pura" es el sitio de la verdad, el poder Divino de soportar dos opuestos en forma simultánea, y en las palabras de rabi Shalom ben Adret: "la paradoja de las paradojas". Aquí, "la exaltación de Di-s" y su "proximidad" con el hombre, se une con la "soledad del hombre" y su "distancia" de Di-s.

La Torá comienza con la letra *bet*: "*Bereishit* (en el principio) Di-s creó los cielos y la tierra". Los Diez Mandamientos, la revelación Divina al pueblo judío en el Sinaí, comienza con la letra *alef*: "*Anoji* [Yo] soy Di-s tu Di-s que te sacó de la tierra de Egipto, de la casa de esclavitud". El Midrash afirma que la "Suprema Realidad" se apartó de la "realidad inferior", porque Di-s decretó que ni la Realidad Superior va a descender, ni la inferior va a ascender. Al entregar la Torá, Di-s anuló Su decreto, Él Mismo fue el primero en descender, como está escrito: "Y Di-s bajó sobre el Monte Sinaí". Por otro lado, la realidad inferior ascendió: "Y Moisés se acercó a la nube...". La unión de la "realidad superior", la *iud* de arriba, con la "realidad Inferior", la *iud* de abajo, por intermedio de la conexión de la *vav* que es la Torá, es el secreto último de la Torá.

---

### FORMA

Una *iud* arriba y una abajo, con una *vav* separándolas y uniéndolas simultáneamente. El secreto de la imagen con que fue creado el hombre.

#### Mundos:

- El sistema respiratorio, el diafragma, el sistema digestivo.
- El líquido cefalorraquídeo, la membrana, la humedad del cerebro.

#### Almas:

- Sentirse cercano como así también distante de Di-s, con el compromiso de la Torá y las *mitzvot* balanceando estas emociones.

- "El llanto está enclavado en un lado de mi corazón, en el otro está enclavada la alegría".

**Divinidad:**

- Luz Trascendente e Inmanente con la contracción (*tzimtzum*) y la impresión (*reshimu*) entre ellas.
- El hombre en perfecta unidad con la Voluntad Infinita de Di-s.

**NOMBRE**

Buey, mil, enseñanza, maestro.

**Mundos:**

- Buey, la grosera realidad física, el alma animal inferior.
- Mil, multiplicidad en la Creación, las "mil montañas pastadas por el buey".
- La yunta de bueyes doblegándose a la multiplicidad y retornando a la unidad.

**Almas:**

- "Yo te enseñaré la sabiduría"; la raíz del alma se deriva de la sabiduría de Di-s.
- Conocimiento Divino de la verdad Divina; ser nada.

**Divinidad:**

- "Maestro del universo".
- El Divino "Uno", revelándose a través de la pluralidad de la Creación.

**NÚMERO**

Uno

**Mundos:**

- El primero de todos los números que se pueden contar.
- El comienzo de un proceso en la naturaleza y en la secuencia de los eventos del mundo.
- Uno significa "algo a partir de algo".

**Almas:**

- "Una nación en la tierra".
- La unidad orgánica de todas las almas judías.
- Uno significa "algo a partir de la nada".

**Divinidad:**

- "Di-s es uno": la absoluta unidad de Di-s.
- "No hay ningún otro aparte de Él: "Uno, individual y único".
- Uno significa "nada a partir de algo".

## BEIT

Esta asociada con la palabra casa, hogar, lugar de estudio etc. Dios es el motor principal de la creacion, Dios queria morar en el plano inferior, por esto comenzo con la creacion del hombre, su alma fue puesto en un cuerpo fisico y el hombre comenzo a multiplicarse u comenzo a coquistar el mundo para hacer el reino de Dios. Beit es numericamente igual a la palabra ta'avah que quiere decir deseos o pasion, generalmente denota una cualidad negativa en el ser humano, pero en varios lugares denota pasion por la justicia (tzadik), ser justo, en el libro de proverbios dice "el sera lleno con la pasion de la justicia", "la pasion de la justicia es toda buena". Dios quiere que seamos los justos del mundo mas alla de lo humano. En el libro de Genesis, 'en el principio (bereshit)", tiene la letra beit, la yud y tav se puede deletrear como bayit (casa), la raiz de bereshit es rosh (cabeza), si se permuta la palabra rosh bayit ( cabeza de la casa), otra permutacion es osher (felicidad), cuando los justos cumplen los mandamientos, somos la cabeza de la creacion y nuestra casa tendra gozo eterno. Otra raiz de casa es construir, a traves de la educacion y las experiencias de la vida construimos nuestra casa (la familia).

La palabra bendicion comienza con beit, la gran bencion de la creacion fue la Torah, Dios puso atributos de bondad, gracia y amor. Abraham fue el primero en buscar la gran bendicion (la gran beit), cuando cumplio los mandamientos y se circuncido, Dios cambio su nombre anadiendo una beit, y su nombre significa ahora padre de naciones.

La letra esta formada por tres vav creado un cuadrado, representa al hombre luchando contra las fuerzas del mal, las tres vav representan modestia, misericordia y bondad. El lado inferior el impulso al mal y el labo superio el impulso del bien, el hombre en medio para decidir en su libre albedrio.

Representa el numero dos, el dualismo, lo espiritual – lo material, lo bueno – lo malo etc.

Inefable, la letra álef engendra la bet. La corriente protoplástica necesita una membrana, un apoyo relativamente rígido que, en la naturaleza, sujeta los tejidos vegetales y animales. Entre ambas letras se nombra al alfabeto AB.

La relación de la Kabbalah con la tradición hermética se remonta en parte a Moisés, y en parte a la demografía alejandrina de los primeros siglos de la era común. Hasta qué punto los iniciados hebreos sabían que en el pensamiento egipcio tres conceptos básicos se reparten la fisiología mística del hombre, y que, de esos tres, BA era la «inteligencia» y AB el «sentimiento», la primera idea función de la segunda, es difícil dilucidado.

De manera que el AB, que en hebreo es padre, es una especie de imagen que evocaba una "cesta" o un "recipiente" y aparece como determinativo de "vagina". La matriz de nuestra

madre nos transporta del mundo de lo invisible al universo de lo visible, por lo que para retornar a lo primero, al origen, es necesario volver a nacer.

La palabra BA es en hebreo derivado del verbo BO “venir”, aunque también “entrar”. Alusiones paradójicas pero exactas: para salir hay que volver a entrar, y así como algún día estuvimos en el Paraíso, natural es que constantemente queramos retornar a él. La membrana, el límite, no puede evitar un mínimo de porosidad, y por sus estomas o poros fluye la inagotable energía de la ÁLEF, generando el anhelo por lo ilimitado, por el fuego primero.

Al igual que para Heráclito y los estoicos, el fuego enciende y apaga el universo también para la Kabbalah.

En el hebreo coloquial, la función de la BET es preposicional y puede adaptarse al sentido de en, para, con, por, a, frente, ante, dando así la nota complementaria al concepto de dualidad que suponía esta letra. El famoso pasaje del Génesis (12.4) en el que se estipula que por Abram serán “benditas todas las familias de la tierra”, tiene una faceta esotérica muy cara a los maestros de la Kabbalah: el por ti, o por tu intermedio (traducción de “bejá”) alude al número 22, es decir, a las letras del alfabeto sagrado.

La letra *bet*, primera de la palabra "casa", se refiere a la casa de Di-s: "Mi casa será llamada Casa de Oración para todos los pueblos". Consta en el *Midrash* que la Motivación Divina para la Creación, fue que el Santo, Bendito Sea, deseó tener una morada en la realidad inferior. El cumplimiento de este deseo, comienza con la creación del hombre, un alma Divina investida en un cuerpo físico, y prosigue con la multiplicación del hombre, la "conquista" completa del mundo para convertirlo en el reino de Di-s.

La Torá empieza la descripción detallada del Tabernáculo y sus utensillos, con la declaración de su propósito final: "Y me construirán un Templo y moraré en ellos". No dice "en él", explican los sabios, sino "en ellos", en cada uno y uno de los judíos. "Morar en ellos" es en esencia la revelación de Divinidad en el pueblo de Israel, siempre presente, pero a veces "ensombrecida", como en el tiempo del exilio y la destrucción del Templo. La santidad innata del pueblo de Israel, causa que la Tierra Santa se expanda y eventualmente abarque toda la tierra (la realidad inferior), como está dicho: "la tierra de Israel, se extenderá a todas las tierras del mundo".

*Bet (bet-iud-tav)* equivale numéricamente a la palabra "*taavá*", que significa "deseo" o "pasión" (412). En general, "*taavá*" connota una cualidad humana negativa, sin embargo, en muchos lugares denota la pasión positiva del *tzadik*, el hombre justo. Un pasaje de Proverbios declara: "El va a satisfacer la pasión del *tzadik*", y otro dice: "las pasiones de los *tzadikim* son sólo buenas". La "*taavá*" de Di-s, el "*Tzadik* del mundo", está totalmente por encima de la razón y la lógica. En este nivel, no se puede preguntar "porqué". Como fue expresado por rabi Shneur Zalman de Liadi: "Sobre la pasión, no puede haber preguntas". Como Di-s es la esencia del bien, entonces Su pasión es "sólo bien".

"¿Con quiénes se aconsejó el Santo, Bendito Sea, si crear o no el mundo? Con las almas de los *tzadikim*". La expresión "las almas de los *tzadikim*", alude a todas las almas judías, como está dicho: "Todo tu pueblo son *tzadikim*". El apelativo que se le da a Di-s, como el "*Tzadik* del mundo", se refiere al origen y unidad absoluta de las almas judías en Su Misma Esencia. Cuando el alma desciende para ser investida en la conciencia y experiencia finita de un cuerpo aparentemente mundano, su tarea es llegar a ser el *tzadik* como una verdadera emulación de su Fuente, el "*Tzadik* de Arriba". Esto se logra con el refinamiento y purificación de la pasión, *taavá*, que es volverse "sólo bien".

El "*Tzadik* de Arriba" mora en la Casa construida para El por el *tzadik* de abajo. Aquí, la pasión más profunda del Creador llega a su consumación. La *bet* grande, la primera letra de la Torá y el comienzo de la Creación, expresa su propósito final, como está dicho: "Lo último en la acción, es lo primero en el pensamiento". En la primera palabra de la Torá, *Bereshit*, las tres letras "auxiliares", (el prefijo *bet* y las dos letras finales, *iud* y *tav*), se leen *bait*, "casa" (equivalente a la escritura completa de la letra *bet*). La raíz de "bereshit", *rosh*, significa "cabeza". Entonces, la permutación más "natural" de *bereshit* se lee: *rosh bait*, "La cabeza de la casa". Una permutación de las letras de la palabra *rosh* es *osher*, "bienaventuranza". Cuando el *tzadik* conduce a Di-s, la "Cabeza", a Su Casa, se convierte en una casa de verdadera y eterna felicidad.

El descender de la "Cabeza" para morar en Su "Casa" abajo, en verdadera felicidad, es el secreto de la *brajá*, "bendición", que comienza con la letra *bet*. Nuestros sabios enseñan que la "gran *bet*", inicia la Creación en particular y la Torá como un todo, con el poder de bendecir. Di-s bendice Su Creación, la cual creó con el atributo de bondad, el atributo de Abraham, como se explicará en la letra *hei*. Abraham, la primer alma judía, es encomendado con el poder Divino de bendecir, la "gran *bet*" de la Creación, como está dicho: "Y tu serás [aquel que otorga] bendición". Posteriormente, en el tiempo de su circuncisión, se le otorgó la "pequeña *hei*" de la Creación, el poder de atraer hacia abajo y manifestar la bendición Divina de felicidad en los detalles más pequeños de la realidad.

La bendición sacerdotal está compuesta por tres versículos. El número de palabras es sucesivamente 3,5 y 7, con diferencias iguales de dos (*bet*). El número de letras aumenta según el orden: 15, 20, 25, con diferencias iguales de cinco (*hei*). Las palabras representan la conciencia general o amplia, mientras que las letras representan la conciencia particular o pequeña. El poder de bendición "completo" es el de la *bet*, como está dicho: "...Y colmados con la bendición de Di-s". El poder de traer abajo la bendición a los pequeños detalles de la realidad es el de la *hei*.

Este servicio de Abraham, y de todos los judíos a partir de él, lleva al cumplimiento de la intención final de la Creación: la realización del poder de bendición de Israel, que el dominio del Rey (la "Cabeza de la Casa"), se extienda para abarcar toda la realidad, y de esta manera brindar verdadera felicidad a todos.

---

### FORMA

Tres *vav* conectadas, con una abertura a la izquierda, el "lado norte".

#### Mundos:

- "La maldad empieza por el norte".
- La habilidad del hombre de elegir entre el bien y el mal.



- Los tres atributos de carácter positivo del alma animal, y la inclinación al mal. El lado norte abierto simboliza el atributo de valentía.

**Almas:**

- El lado norte abierto, simboliza el "temor del cielo".
- "Todo está en manos del cielo, excepto el temor al cielo".
- El *Mashiaj* va a cerrar el lado abierto, la integración del libre albedrío y la Omnisciencia.
- Hablar de Torá, revelar la innata chispa del *Mashiaj*.

**Divinidad:**

- Lados Cerrados - revelación Divina - "Tú" - en la mente, el corazón y la acción.
- Lado Abierto - Ocultamiento divino - "El" - en el corazón oculto - la oscuridad que está por encima de la luz.

---

**NOMBRE**  
Casa

**Mundos:**

- Una casa física.
- La "casa" metafísica de uno - su relación con la realidad.
- La Creación en conjunto es una "casa" en relación con Di-s.
- Placer supraconciente - "Un hombre sin una casa no es un hombre".

**Almas:**

- El aspecto femenino del alma representado por la casa.
- "La casa del hombre es su esposa".
- El alma como casa de Di-s - la hija del sacerdote.
- El poder de embarazo.

**Divinidad:**

- El deseo de Di-s de hacer para Si Mismo una morada en la realidad inferior.
- La Casa de la Inmanencia y la Casa de la Trascendencia.

---

**NÚMERO**  
Dos

**Mundos:**

- El comienzo de la pluralidad manifiesta.
- La naturaleza dual de la Creación.

- Complejidad jerárquica.

### **Almas:**

- El alma es descripta como "el segundo del Rey".
- Iosef: el efecto Prisma - la revelación de la mente.
- Mordejai: el efecto Tiempo - la revelación del corazón.
- **Divinidad:**
- El poder Divino del Ser de contener dos opuestos.
- Ocultamiento de la esencia Divina y la revelación de su luz.
- Ocultamiento y revelación de luz a niveles bajos y elevados de conciencia.
- La Torá comienza con una *bet* grande.
- El Nombre *Havaiá* y el Nombre *Elokim*.
- "Los dos camaradas que nunca se separan".

## **GIMEL**

Simboliza al hombre rico corriendo detras del hombre pobre. Se deriva de la palabra *gemul*, significa dar una recompensa como tambien dar un castigo. Las ultimas consecuencias de no obedecer la ley de Dios, estan el libre albedrio, el hombre escoge entre el bien y el mal. Gimel tiene una pierna que expresa accion – correr, o tambien poder de elegir a donde vas, la plabra ‘correr (*ratz*) esta relacionada con la palabra escoger (*ratzon*). El ser humano puede correr hacia el bien o el mal, es libre de escoger entre uno o el otro. La letra esta compuesta por la *vav* – el hombre y la *yod* – la pierna o el movimiento. Gimel nos ensena a caminar en los mandamientos de Dios.

La letra equivale a tres, estabilidad y equilibrio, “el mundo se sostiene por tres principios estudiar la torah, el servicio y la misericordia”. En la creacion existieron tres elementos, agua, aire y fuego. Aire simboliza la Torah que todo lo llena, fuego los sacrificios o servicio y agua los actos de misericordia. Dios llamo al pueblo hebreo, pueblo escogido la palabra escogido es *segul* y una de sus vocales esta representada por tres puntos en forma de piramida, simbolo de bondad, fuerza y misericordia., esto fue prototipo de los patriarcas. Representa las tres partes de la Torah, pentateuco, profetas y escritos.

Gimel o Guímel es la tercera letra del alfabeto hebreo. De esta letra ha derivado la Gamma ( $\Gamma$ ,  $\gamma$ ) del alfabeto griego y las letras latinas C y G.

Los Sabios de la Kabbalah enseñan que la gimel simboliza (en su forma) a un rico corriendo detrás de un hombre pobre, la dalet (cuarta letra hebrea), para darle caridad.

La palabra guimel se deriva del término guemul, que en hebreo significa tanto dar una recompensa como un castigo. En la Torah, la recompensa y el castigo tienen el mismo objetivo final, la rectificación del alma para que sea apta para recibir la luz de Dios en su completa expresión.

Recompensa y castigo, implica que el hombre es libre para elegir entre el bien y el mal. (La enseñanza de la guimel, en lo que se refiere al lado abierto de la bet, del cual nació, es explicado en la letra anterior).

El Rambam (Maimónides), en particular, pone mucho hincapié en el libre albedrío, por ser fundamental para la fe. De acuerdo con el Rambam, el Mundo Venidero, el tiempo de la recompensa, es un mundo completamente espiritual de almas sin cuerpo. En este punto, el Ramban (Najmánides) no está de acuerdo y sostiene que de momento que existe la libertad de elección sólo en nuestro mundo físico, la rectificación definitiva de la realidad, la recompensa del Mundo por Venir, va a ser también en el mundo físico. La mayoría de los maestros de la Kabbalah sostienen esta opinión del Ramban.

Esto es lo que insinúa la pierna de la letra guimel, que representa el correr del hombre rico, para brindarle bondad al hombre pobre. Correr, más que cualquier otro acto físico, expresa el poder de voluntad y libre elección (la palabra hebrea de "correr", ratz, se relaciona con la palabra "voluntad", ratzón). Al correr, la pierna está firmemente en contacto con la tierra; a través de un acto de voluntad, el alma afecta directamente la realidad física. La recompensa final, que es la revelación definitiva de la luz Esencia de Dios, será entonces otorgada por derecho propio al alma, justamente en el mismo contexto del de su misión en la vida, el mundo físico.

Nuestros Sabios enseñan que la *gimel* simboliza un rico corriendo detrás de un hombre pobre, la *dalet*, para darle caridad. La palabra *guimel* se deriva de la palabra *guemul*, que en hebreo significa tanto dar una recompensa como un castigo. En la Torá, la recompensa y el castigo tienen el mismo objetivo final, la rectificación del alma para que sea apta para recibir la luz de Di-s en su completa expresión.

Recompensa y castigo, implica que el hombre es libre para elegir entre el bien y el mal. (La enseñanza de la *guimel*, en lo que se refiere al lado abierto de la *bet*, del cual nació, es explicado en la letra anterior). El *Rambam* (Maimónides), en particular, pone mucho hincapié en el libre albedrío, por ser fundamental para la fe judía. De acuerdo con el *Rambam*, el Mundo Venidero, el tiempo de la recompensa, es un mundo completamente espiritual de almas sin cuerpo. En este punto, el *Ramban* (Najmánides) no está de acuerdo y sostiene que de momento que existe la libertad de elección sólo en nuestro mundo físico, la rectificación definitiva de la realidad, la recompensa del Mundo por Venir, va a

ser también en el mundo físico. La cabalá y el jasidismo sostienen esta opinión del *Ramban*.

Esto es lo que insinúa la pierna de la letra *guimel*, que representa el correr del hombre rico, para brindarle bondad al hombre pobre. Correr, más que cualquier otro acto físico, expresa el poder de voluntad y libre elección (la palabra hebrea de "correr", *ratz*, se relaciona con la palabra "voluntad", *ratzón*). Al correr, la pierna está firmemente en contacto con la tierra; a través de un acto de voluntad, el alma afecta directamente la realidad física. La recompensa final, que es la revelación definitiva de la luz Esencia de Di-s, será entonces otorgada por derecho propio al alma, justamente en el mismo contexto del de su misión en la vida, el mundo físico.

Dice la Torá: "En este día [en este mundo] para hacerlas [las mitzvot]", de lo que los sabios infieren: "mañana [en el Mundo Venidero] para recibir su recompensa". Sólo "hoy" tenemos la oportunidad de elegir entre el bien y el mal. Y de esta manera, de acuerdo con nuestra elección, nosotros mismos definimos la recompensa y el castigo de "mañana". Así como la maldad es un fenómeno finito, así es castigada. No es así con el bien y su recompensa, que son verdaderamente infinitos. La *guimel* de "hoy" es el secreto de "mejor una hora de teshuvá y buenas acciones en este mundo, que toda la vida del mundo por venir.

---

### FORMA

Una *vav* con una *iud* a manera de pie. Una persona en movimiento.

#### Mundos:

- El correr del rico hacia el pobre, lo pleno hacia lo vacío, inherente por naturaleza.

#### Almas:

- El ir y venir, correr y retornar del alma entre su fuente Divina y su morada física.
- La mano de Iacob aferrando el talón de Esav.
- La constante progresión del judío.

#### Divinidad:

- La expansión y contracción de la Luz Infinita en el proceso de Creación.

---

### NOMBRE

Camello; puente; destete; benevolencia.

#### Mundos:

- El peregrinaje del camello (*gamal*) por el desierto de este mundo.
- El camello simboliza el ángel de la muerte.
- Un puente; las fuerzas conectivas inherentes de la naturaleza.
- La materia primordial y la sabiduría Divina.

#### Almas:

- El alma alimentada desde su Fuente.

- El proceso de destete, por el cual una persona aprende a ser independiente.

**Divinidad:**

- La concesión de benevolencia por parte de Di-s, y el destete del *tzimtzum*.
- La obligación de emular a Di-s, dando a los demás.

---

**NÚMERO**

Tres

**Mundos:**

- Símbolo numérico de estabilidad y balance.
- Equilibrio entre los tres elementos primarios de la Creación: aire, agua y fuego.

**Almas:**

- Tres Padres: Abraham, Isaac, y Iacob.
- Tres divisiones del alma Judía: *kohanim* (sacerdotes), *Leviim* (levitas), y Israelitas.
- El *segol* y el *segolta*.

**Divinidad:**

- Tres partes de la Torá: Los Cinco Libros de Moisés, Los Profetas y las Escrituras.
- "Tres vínculos que se unen: Israel, Torá, y Di-s".

**DALET**

Representa al hombre pobre recibiendo caridad del hombre rico, significa puerta, la puerta por la cual los humildes de corazón pueden entrar a la presencia de Dios. La letra dalet es la primera en dirah – morada, Dios mora con los santos, los que hacen justicia. Representa al número cuatro, cuatro estaciones, cuatro elementos básicos, el mundo místico emanación, creación, formas y acciones. El pueblo hebreo nació de cuatro matriarcas Sarah, Rebeca, Raquel y Leah. La torah tiene cuatro formas de interpretarse literal, alusión, alegórico y místico.

La dalet, el hombre pobre, recibe caridad del hombre rico, la guimel (letra anterior o tercera). La palabra hebrea dalet significa "puerta". La puerta ocupa el lugar de la abertura de la casa, representada por la bet.

En el Zohar (libro clásico de la Kabbalah), dalet se lee como "que no tiene nada [d'leit] de sí misma". Esto expresa la propiedad de la más inferior de las emanaciones divinas, la Sefirah de maljut, "reino", que no tiene más luz que la que recibe de las Sefirot superiores.

En el servicio del hombre a Di-s, la *dalet* caracteriza "shiflut," "humildad", la conciencia de no poseer nada propio. Junto con la percepción del propio poder de libre albedrío, uno debe ser conciente de que Él nos da el poder de llegar al éxito, y de no pensar, Di-s lo prohíba, que los logros y talentos son "mi poder y la fortaleza de mi mano". Toda realización en este mundo, particularmente el cumplimiento de una *mitzvá* (precepto o mandamiento bíblico) el cumplimiento de la voluntad de Di-s, depende de la ayuda Divina. Esto es especialmente cierto en la lucha del individuo con su inclinación al mal, tanto cuando se manifiesta como una pasión externa, ofreciendo una obstinada resistencia a aceptar el yugo Divino, como a través de la pereza, apatía y similares. Como enseñan nuestros sabios: "Si no fuera por la ayuda de Di-s, el [hombre] no hubiera sido capaz de vencerla [a la inclinación al mal]".

El Talmud describe una situación, donde un hombre está cargando un objeto pesado, y otro hombre aparenta ayudarlo poniendo sus manos sobre la carga, con lo que en realidad el primer hombre soporta todo el peso. Podemos denominar al segundo hombre "un ayudante sólo aparente". Así somos nosotros, explica el Baal Shem Tov, en relación a Di-s. En definitiva, toda nuestra fortaleza viene de lo Alto, el libre albedrío no es más que la expresión de nuestra voluntad de participar, como si fuera, en el acto Divino. Uno meramente pone las manos, sobre la carga transportada exclusivamente por Di-s.

### **Forma de la letra “dalet”**

Dos líneas formando un ángulo recto, con una esquina. Un hombre doblado. Tres niveles de bitul.

La *dalet*, el hombre pobre, recibe caridad del hombre rico, la *guimel*. La palabra *dalet* significa "puerta". La puerta ocupa el lugar de la abertura de la casa, representada por la *bet*.

En el *Zohar*, *dalet* se lee como "que no tiene nada [*d'leit*] de si misma". Esto expresa la propiedad de la más inferior de las emanaciones divinas, la *sefirá* de *maljut*, "reino", que no tiene más luz que la que recibe de las *sefirot* superiores. En el servicio del hombre a Di-s, la *dalet* caracteriza "shiflut," "humildad", la conciencia de no poseer nada propio. Junto con la percepción del propio poder de libre albedrío, uno debe ser conciente de que El nos da el poder de llegar al éxito, y de no pensar, Di-s lo prohíba, que los logros y talentos son "mi poder y la fortaleza de mi mano". Toda realización en este mundo, particularmente el cumplimiento de una *mitzvá*, el cumplimiento de la voluntad de Di-s, depende de la ayuda Divina. Esto es especialmente cierto en la lucha del individuo con su inclinación al mal, tanto cuando se manifiesta como una pasión externa, ofreciendo una obstinada resistencia a aceptar el yugo Divino, como a través de la pereza, apatía y similares. Como enseñan nuestros sabios: "Si no fuera por la ayuda de Di-s, él [hombre] no hubiera sido capaz de vencerla [a la inclinación al mal]".

El Talmud describe una situación, donde un hombre está cargando un objeto pesado, y otro hombre aparenta ayudarlo poniendo sus manos sobre la carga, con lo que en realidad el primer hombre soporta todo el peso. Podemos denominar al segundo hombre "un ayudante sólo aparente". Así somos nosotros, explica el *Baal Shem Tov*, en relación a Di-s. En definitiva, toda nuestra fortaleza viene de lo Alto, el libre albedrío no es más que la expresión de nuestra voluntad de participar, como si fuera, en el acto Divino. Uno meramente pone las manos, sobre la carga transportada exclusivamente por Di-s.

"Para Tí, Di-s, es la bondad, para que Tú pagues al hombre de acuerdo con sus actos". El *Baal Shem Tov* observa: ¡El justo pago de acuerdo con los propios actos, no es un acto de bondad (*josed*), sino más bien uno de juicio (*din*)! Él mismo contesta: "de acuerdo con los propios actos", puede ser leído "como si fuera que los actos son suyos". Así, la verdadera bondad de Di-s es invertir la recompensa "inmerecida" en una apariencia de "merecimiento", para no avergonzar al que la recibe. El nombre de Di-s en este versículo es *Adnut*, cuyas letras en hebreo, en otro orden se leen *diná*, "juicio", que implica el aspecto de juicio por el cual la bondad de Di-s (*josed*) se expresa plenamente. El *Zohar* lee *josed* como *jas d'leit*, "teniendo compasión [de] la *dalet*," es decir, el que no posee nada propio.

Con respecto a una persona arrogante, dice Di-s: "Yo y él no podemos morar juntos". La puerta de la casa de Di-s, sólo permite entrar a los humildes de espíritu. La puerta misma, la *dalet*, es la característica de humildad como se explicó anteriormente. La *dalet* es también la letra inicial de la palabra *dirá*, casa, "lugar donde se mora", como en la frase "morada [de Di-s] abajo". De esta manera, el significado completo de la *dalet* es la puerta por la que el humilde ingresa a la realización de la morada de Di-s en los mundos inferiores.

### FORMA

Dos líneas formando un ángulo recto, con una esquina. Un hombre doblado. Tres niveles de *bitul*.

#### Mundos:

- La esquina: Conciencia del ego.
- *Bitul Haiesh*. anulación del ego.
- El reconocimiento inconciente de toda criatura, de que Di-s lo recrea continuamente.

#### Almas:

- La línea vertical: "pararse en plenitud"
- *Bitul Bimtzit*; autoanulación.
- Conciencia colectiva; disposición de sacrificar la propia vida por la del pueblo.

#### Divinidad:

- La línea horizontal: "postrarse completamente"
- *Bitul Bimtzit Mamash*; sumergirse del alma en su Fuente Divina.

- Las Letras siendo rodeadas por el pergamino blanco.
- Disposición de sacrificar la propia vida por Di-s.

---

### NOMBRE

Puerta; hombre pobre; alzar - elevación.

#### Mundos:

- Puerta - *bitul*, el camino de entrada a la verdad.
- El sirviente que se rehusa a atravesar la puerta de la verdad.

#### Almas:

- Humildad verdadera del alma.
- La luna como símbolo del alma.

#### Divinidad:

- La elevación del alma por Di-s en Si Mismo.
- "Yo te ensalzaré, Di-s, porque me has elevado". No pertenecer.

---

### NÚMERO

Cuatro

#### Mundos:

- Cuatro elementos del mundo físico: fuego, aire, agua y tierra.
- Sólido, líquido, gas, combustión.
- Hidrógeno, carbono, nitrógeno, oxígeno.
- Las cuatro fuerzas físicas: gravedad, electromagnética, fuerte y débil.
- Hombre, animal, vegetal y objetos inanimados.
- Cuatro estaciones del año; Cuatro direcciones.
- Los cuatro mundos: *Atzilut*, *Beriá*, *Ietzirá*, y *Asiá*.

#### Almas:

- Cuatro matriarcas: Sara, Rebeca, Rajel, y Lea.
- Cuatro esposas de Iacob: Rajel, Lea, Bilá, y Zilpá.
- Los cuatro hijos y las cuatro copas de vino del Seder de Pesaj
- Las cuatro expresiones (niveles) de redención.
- Cuatro pies del Trono Divino: Abraham, Isaac, Iacob, y David.
- Padre, madre, hijo, hija: el primer mandamiento de la Torá: "sed fructíferos y multiplicaos".



## **Divinidad:**

- Las cuatro letras del Nombre de Di-s.
- Cuatro componentes del texto de la Torá.
- Cuatro niveles básicos de interpretación de la Torá.

## **HEI**

En el verso “toma a ti mismo como semilla”, la letra hei (toma) expresa la relación de uno mismo como un acto de caridad hacia otra persona. Según los sabios es el acto más grande de caridad, dar de uno mismo como acto de caridad. El alma posee tres actos: razonar, hablar y acción. El más alto de los tres es razonar; esta se transforma en acción verbal o acción física. A los 99 años Abraham se circuncidó, por su fe Dios cambió su nombre añadiendo una hei, y ahora es padre de naciones, él es padre de procreación y fue amigo de Dios.

Representa el número cinco, facultades para hablar: garganta, paladar, lengua, dientes y labios. Cinco niveles del alma: alma baja (nefesh) – acciones, espíritu (ruach) – emociones, la vida (chayad) – conciencia, alma interior (neshamah) – la mente y uno mismo (yechidah) – la unidad, la unidad del ser con Dios, consagración. La Torá fue escrita en cinco libros. El gozo de recibir la Torá se manifestó cinco veces, la creación de la palabra ‘luz’ aparece cinco veces.

El nombre de la letra hebrea he aparece en el versículo: "Tomen [hei] por ustedes mismos, semillas". "Tomen" (hei) expresa la revelación propia en el acto de dar de lo de uno a los demás. Dando a los demás en la forma de autoexpresión, es el regalo definitivo del ser.

En el secreto de la letra guimel (tercera letra hebrea), el hombre rico da de sí mismo al pobre en forma de caridad. La forma más elevada de caridad, es cuando el dador se oculta completamente del receptor para no avergonzarlo, como está dicho: "el obsequio encubierto doblega el enojo". Aquí, en el secreto de la letra he, el regalo mismo es la relación y expresión del ser, bosquejando al receptor en la esencia del dador.

El personaje bíblico de Yosef, el que dice las palabras "tomen para ustedes semillas", corresponde a la Sefirah de Yesod, cuya función es expresarse en forma de dar semillas, como está explicado en la Kabbalah.

Cuando Yosef le dio por primera vez grano a sus hermanos, no lo podían reconocer, como la dalet en relación a la guimel. En su revelación a sus hermanos (y en

consecuencia a todo Egipto), su entrega se volvió como la de la he. En vez de grano, ahora el da semilla.

El alma posee tres medios de expresión, "vestimentas" en la terminología de la Kabbalah:

Pensamiento.

Habla.

Acción.

Las tres líneas con las que se compone la he (ver imagen arriba), corresponden a estas tres vestimentas: la línea superior horizontal, al pensamiento; la línea vertical derecha, al habla; y el pie suelto a la acción.

La línea horizontal simboliza un estado de ecuanimidad. El continuo y llano fluir del pensamiento, es la contemplación de cómo Dios se encuentra por igual en todo lugar y en cada cosa. En relación al prójimo, uno debe entender que cada uno de nosotros, posee un punto interior de bondad, y que todos son iguales en esencia. Esta comprensión, el plano elevado horizontal de la propia conciencia en relación a otro, configura el "escenario" de las relaciones personales para todo individuo.

El punto de origen de la palabra, la línea vertical derecha de la he está conectada directamente con la línea del pensamiento, y luego desciende para expresar los pensamientos propios, y los sentimientos interiores hacia otros. La raíz de la palabra hablar, en hebreo es *davar*, que significa "liderazgo", como en la expresión "Hay un líder [dabar] en una generación, no dos líderes en una generación". Liderazgo implica jerarquía, posiciones relativas de arriba y abajo, y esto es representado por una línea vertical. El Rey, y del mismo modo todo líder, rige a través de su poder de hablar, como está dicho: "Con la palabra del Rey está Su soberanía".

Llegamos ahora a la culminación de la secuencia representada por las tres letras guimel, dalet, y he, el proceso de dar de uno mismo a otro. El obsequio, representado por el pie, el segmento desprendido de la he, cuando se integra completamente con el receptor, se convierte en su propio poder de acción y entregar de si mismo a otros. Más todavía, él ahora entiende completamente que en definitiva, el efecto y potencia de sus actos son en verdad la acción de la Providencia Divina.

El nombre de la letra *hei* aparece en el versículo: "Tomen [*hei*] por ustedes mismos, semillas". "Tomen" (*hei*) expresa la revelación propia en el acto de dar de lo de uno a los demás. Dando a los demás en la forma de autoexpresión, es el regalo definitivo del ser. En el secreto de la letra *guimel*, el hombre rico da de si mismo al pobre en forma de

caridad. La forma más elevada de caridad, es cuando el dador se oculta completamente del receptor para no avergonzarlo, como está dicho: "el obsequio encubierto doblega el enojo". Aquí, en el secreto de la letra *hei*, el regalo mismo es la relación y expresión del ser, bosquejando al receptor en la esencia del dador. Iosef, el que dice las palabras "tomen para ustedes semillas", corresponde a la *sefirá* de *iesod*, cuya función es expresarse en forma de dar semillas, como está explicado en cabalá. Cuando Iosef le dió por primera vez grano a sus hermanos, no lo podían reconocer, como la *dalet* en relación a la *guimel*. En su revelación a sus hermanos (y en consecuencia a todo Egipto), su entrega se volvió como la de la *hei*. En vez de grano, ahora el da semilla.

El alma posee tres medios de expresión, "vestimentas" en la terminología de la cabalá y el jasidismo: pensamiento, habla y acción. La vestimenta superior, el pensamiento, es la expresión del propio intelecto interior y las emociones hacia uno mismo. El proceso del intelecto y las emociones al volverse concientes al pensar, es similar al darse a si mismo (el esencial dominio inconciente del alma) a otro (el propio estado de conciencia). Las dos vestimentas inferiores, habla y acción, posibilitan expresarse a los demás.

Las tres líneas con las que se compone la *hei*, corresponden a estas tres vestimentas: la línea superior horizontal, al pensamiento; la línea vertical derecha, al habla; y el pie suelto a la acción.

La línea horizontal simboliza un estado de ecuanimidad. El continuo y llano fluir del pensamiento, es la contemplación de cómo Di-s se encuentra por igual en todo lugar y en cada cosa. En relación al prójimo judío, uno debe entender que cada uno de nosotros, posee un punto interior de bondad, y que todos los judíos son iguales en esencia. Esta comprensión, el plano elevado horizontal de la propia conciencia en relación a otro, configura el "escenario" de las relaciones personales para todo individuo.

El punto de origen de la palabra, la línea vertical derecha de la *hei* está conectada directamente con la línea del pensamiento, y luego desciende para expresar los pensamientos propios, y los sentimientos interiores hacia otros. La raíz de la palabra hablar, en hebreo es *davar*, que significa "liderazgo", como en la expresión "Hay un líder [*dabar*] en una generación, no dos líderes en una generación". Liderazgo implica jerarquía, posiciones relativas de arriba y abajo, y esto es representado por una línea vertical. El Rey, y del mismo modo todo líder, rige a través de su poder de hablar, como está dicho: "Con la palabra del Rey está Su soberanía".

La separación de la acción, el pie izquierdo desconectado de la *hei*, del pensamiento, que es la línea horizontal superior, refleja una profunda verdad acerca de la naturaleza de la acción. "Muchos son los pensamientos en el corazón del hombre, no obstante el consejo de Di-s seguramente se alzará". El servidor de Di-s experimenta la brecha entre sus pensamientos y sus actos. A menudo él es incapaz de llegar a entender sus intenciones interiores; en otros momentos es sorprendido por sucesos inesperados. En ambos casos siente la mano de Di-s dirigiendo sus acciones. Esta brecha es la experiencia de la Nada Divina, la fuente de toda Creación, haciendo algo de la nada.

Llegamos ahora a la culminación de la secuencia representada por las tres letras *guimel*, *dalet*, y *hei*, el proceso de dar de uno mismo a otro. El obsequio, representado por el pie, el segmento desprendido de la *hei*, cuando se integra completamente con el receptor, se convierte en su propio poder de acción y entregar de si mismo a otros. Más todavía, él

ahora entiende completamente que en definitiva, el efecto y potencia de sus actos son en verdad la acción de la Providencia Divina.

---

### FORMA

Tres líneas; las dos líneas de la *dalet* juntas con un pie izquierdo suelto

#### Mundos:

- Tres dimensiones de la realidad física:
  - Ancho - la línea horizontal,
  - Largo - la línea vertical,
  - Profundidad - el pie suelto.
- Hay una dimensión de realidad más allá de la percepción sensorial inicial.
- "Nosotros podemos hacer y entender".

#### Almas:

- Tres vestimentas ("servidores") del alma:
  - Pensamiento (meditativo o involuntario) - la línea horizontal,
  - Habla (desde el corazón o desde los labios) - línea vertical,
  - Acción - el pie suelto.
- El *beinoni*, quien es dueño de sus "servidores".

#### Divinidad:

- Tres manifestaciones Divinas:
  - Esencia - la línea horizontal,
  - Luz Transcendente - la línea vertical,
  - Luz Inmanente - el pie suelto.

---

### NOMBRE

Quebrantarse; tomar semilla; contemplar; revelación.

#### Mundos:

- Ruptura de los recipientes y la resultante pluralidad de la Creación
- El maestro resquebrajando la brillantez de su comprensión por el bien del estudiante.
- La existencia quebrada que resulta en una existencia unificada.

#### Almas:

- Impregnando la realidad con las almas de Israel.

**Divinidad:**

- Revelación Divina- "Contemplando" a Di-s.
- Revelación definitiva de *Mashiaj*.
- Pequeña *hei*: potencial revelación Divina.

---

**NÚMERO**  
Cinco**Mundos:**

- Símbolo de división.
- Cinco orígenes del habla en la boca.
- Cinco dedos de la mano.
- Cinco planetas visibles en el sistema solar.
- Las cinco vanidades del primer versículo de Eclesiastes.

**Almas:**

- Cinco niveles del alma.
- Cinco veces "Bendice Di-s, mi alma" en los Salmos 103 y 104.
- Cinco voces de alegría de la novia y el novio.

**Divinidad:**

- Cinco Libros de Moisés.
- Cinco voces en la entrega de la Torá.
- Cinco veces luz en el primer día de la Creación.
- Cinco letras finales.
- Cinco redenciones.

**VAV**

En el libro de Genesis, “**En el principio creo Dios los cielos y la tierra**”, la letra vav (y) sirvió para unir lo espiritual y lo material, lo de arriba y lo de abajo, cielo y tierra. La vav es la letra 22, poder de la creación en el alfabeto hebreo. La letra vav tiene el poder de convertir el verbo en futuro o lo inverso. En el servicio puede transformar el futuro en pasado a través del arrepentimiento (teshuva), en el amor. A través del arrepentimiento al temor de Dios una transgresión puede convertirse en algo dulce, pero si lo hacemos con amor nuestra conversión se convierte en mérito. El poder de convertir lo pasado (pecado) en algo nuevo (perdón), una nueva relación.

Representa al hombre erecto, mirando al cielo, al servicio de Dios. Representa el número seis, seis emociones del corazón: misericordia, poder, belleza, victoria, agradecimiento y frustración. Representa la columna de la verdad, la palabra de Dios, torah-hombre. En el verso "bendito tu oh Dios que nos diste tu Ley", la raíz de la palabra Ley, es esculpir, Dios quiere esculpir su Ley en nuestros corazones, es la voluntad de Dios en nuestra vida. El mundo fue creado en seis días, la palabra mundo tiene seis letras.

En el principio de la Creación, cuando la Luz infinita llenaba toda la realidad, Dios contrajo Su Luz para crear un espacio hueco vacío, como si fuera, que habría de ser el "lugar" necesario para la existencia de los mundos finitos. Hacia este vacío, Dios atrajo una línea individual de luz, figurativamente hablando, de la Fuente Infinita. Este rayo de luz, es el secreto de la letra hebrea vav.

Aunque la línea es singular en apariencia, no obstante tiene dos dimensiones, una fuerza interna y otra externa, las cuales toman parte en el proceso de Creación, y en la interacción continua entre el poder creativo y la realidad creada.

La fuerza externa de la línea, es el poder de diferenciar y separar los varios aspectos de la realidad, estableciendo un orden jerárquico, arriba y abajo en la Creación. La fuerza interna de la línea, es el poder de revelar la inter inclusión inherente de los distintos aspectos de la realidad, uno en otro, asociándolos juntos en un todo orgánico. Esta propiedad de la letra vav, como se usa en hebreo, se conoce como vav hajibur, la vav de "conexión", que en castellano es "y".

La primera vav de la Torah -"En el principio Di-s creó los cielos y [vav] la tierra", sirve para asociar espíritu y materia, cielo y tierra, a lo largo de la Creación.

Esta vav, que aparece en el principio de la sexta palabra de la Torah, es la letra número veintidós del versículo. Ella alude al poder de conectar e interrelacionar los veintidós poderes individuales de la Creación, las veintidós letras del alfabeto hebreo de la alef a la tav. (La palabra et [que aparece antes de las palabras "los" y "la" en este versículo, y se escribe alef-tav] es generalmente tomada como que representa todas las letras del alfabeto, desde la alef (primera) hasta la tav (último).

En hebreo bíblico, la letra vav tiene también la función de invertir el tiempo aparente de un verbo, a su opuesto, de pasado a futuro o de futuro a pasado (vav hahipuj). La primera aparición en la Torah, de este tipo de vav, es la vav con la que comienza la palabra número veintidós desde el comienzo de la Creación, "Y Di-s dijo....". Este es el primer dicho explícito de los 10 dichos de la Creación: "Y Di-s dijo [el verbo 'dijo' es invertido del tiempo futuro al pasado por la vav a el principio de la palabra -'Y']: 'Sea la luz' y fue la luz". El fenómeno de la luz quebrando la oscuridad del tzimtzum, la contracción

primordial, es en si misma el secreto del tiempo, (el futuro transformándose en luz), que cubre el espacio.

En el principio de la Creación, cuando la Luz infinita llenaba toda la realidad, Di-s contrajo Su Luz para crear un espacio hueco vacío, como si fuera, que habría de ser el "lugar" necesario para la existencia de los mundos finitos. Hacia este vacío, Di-s atrajo una línea individual de luz, figurativamente hablando, de la Fuente Infinita. Este rayo de luz, es el secreto de la letra *vav*. Aunque la línea es singular en apariencia, no obstante tiene dos dimensiones, una fuerza interna y otra externa, la cuales toman parte en el proceso de Creación, y en la interacción continua entre el poder creativo y la realidad creada.

La fuerza externa de la línea, es el poder de diferenciar y separar los varios aspectos de la realidad, estableciendo un orden jerárquico, arriba y abajo en la Creación. La fuerza interna de la línea, es el poder de revelar la interinclusión inherente de los distintos aspectos de la realidad, uno en otro, asociándolos juntos en un todo orgánico. Esta propiedad de la letra *vav*, como se usa en hebreo, se conoce como *vav hajibur*, la *vav* de "conexión", que en castellano es "y". La primera *vav* de la Torá -"En el principio Di-s creó los cielos y [*vav*] la tierra"-, sirve para asociar espíritu y materia, cielo y tierra, a lo largo de la Creación. Esta *vav*, que aparece en el principio de la sexta palabra de la Torá, es la letra número veintidós del versículo. Ella alude al poder de conectar e interrelacionar los veintidós poderes individuales de la Creación, las veintidós letras del alfabeto hebreo de la *alef* a la *tav*. (La palabra *et* [que aparece antes de las palabras "los" y "la" en este versículo, y se escribe *alef-tav*] es generalmente tomada como que representa todas las letras del alfabeto, desde la *alef* hasta la *tav*. Nuestros sabios interpretan la palabra "*et*" en este versículo, como incluyendo los distintos objetos de la Creación presentes entre el cielo y la tierra).

En hebreo bíblico, la letra *vav* tiene también la función de invertir el tiempo aparente de un verbo, a su opuesto, de pasado a futuro o de futuro a pasado (*vav hahipuj*). La primera aparición en la Torá, de este tipo de *vav*, es la *vav* con la que comienza la palabra número veintidos desde el comienzo de la Creación, "Y Di-s dijo...". Este es el primer dicho explícito de los 10 dichos de la Creación: "Y Di-s dijo [el verbo 'dijo' es invertido del tiempo futuro al pasado por la *vav* a el principio de la palabra -'Y']: 'Sea la luz' y fue la luz". El fenómeno de la luz quebrando la oscuridad del *tzimtzum*, la contracción primordial, es en si misma el secreto del tiempo, (el futuro transformándose en luz), que permea el espacio.

En el servicio Divino del judío, el poder de cambiar el pasado desde el futuro, es el secreto de la *teshuvá* ("arrepentimiento" y "retornar a Di-s") por amor. A través de la *teshuvá* por temor, las transgresiones intencionales que uno cometió, se vuelven como errores, se endulza en cierta manera la severidad de las transgresiones pasadas, pero no cambian en forma completa. Sin embargo, cuando un judío retorna por amor, sus transgresiones deliberadas se transforman en méritos; de la toma de conciencia de la distancia que nos separa de Di-s a causa de nuestras transgresiones, proviene la fuerza motivadora de retornar a Di-s con una pasión aún mayor que la de aquel que nunca pecó. Todo judío tiene una parte en el Mundo por Venir, como está dicho, "Y toda tu nación son '*tzadikim*', por siempre ellos heredarán la tierra". El poder de la *teshuvá* de convertir

completamente lo pasado en bien, es el poder de la *vav* de invertir el pasado en futuro. Esta transformación en si misma requiere, paradójicamente, atraer la luz desde el futuro hacia el pasado.

En el servicio Divino del hombre, traer el futuro hacia el pasado es el secreto de estudiar las enseñanzas internas de la Torá, el aspecto de la Torá que se relaciona con la revelación de la venida del *Mashiaj*. *Rashi* explica el verso del Cantar de los Cantares: "Que me bese con los besos de su boca, porque su amor es mejor que el vino", aludiendo a las dulces enseñanzas que se revelarán en los tiempos del *Mashiaj*. Cuando una persona estudia atentamente los secretos de la Torá, el actúa desde el futuro en el pasado, con el fin de fortalecerse y animarse a retornar en completa *teshuvá* de amor, y de esa manera convertir su pasado en futuro.

---

### FORMA

Una línea vertical.

Un pilar.

Un hombre que se para derecho.

#### Mundos:

- Los doce pilares de Creación - las doce líneas de un cubo. Las doce tribus.
- Los siete pilares de Creación - las seis direcciones y el tiempo. Los siete pastores.
- Un pilar de creación del futuro. *Mashiaj*.
- Las varas conectoras en el Tabernáculo.

#### Almas:

- La estatura completa del hombre - pararse sobre la tierra con la cabeza aproximándose al cielo.
- El pueblo judío parándose junto.
- El "Sendero de Oro" en el servicio a Di-s.
- El torso en relación a las manos, pies y el brit.

#### Divinidad:

- El pilar de la Verdad.
- La consistencia del pilar del medio.
- La divinidad penetrando a través del punto medio de toda Creación.

---

### NOMBRE

Un Gancho

#### Mundos:

- Los ganchos conectores de los pilares en el Tabernáculo - ocultamiento y revelación.
- El eje de simetría y el equilibrio entre simetría y asimetría.

#### Almas:

- El poder que conecta las almas de Israel.
- Los motivos de desear hacer la Voluntad de Di-s, tallados en el corazón de cada judío.
- El eje que conecta las buenas intenciones presentes en cada judío.

#### Divinidad:



- El nexa conector entre las Leyes dispersas - letras cinceladas de la esencia Divina - de la Torá.
- La fuerza de conexión entre las chispas Divinas esparcidas dentro de la realidad.

## NÚMERO

Seis

### Mundos:

- Seis Días de la Creación, y sus correspondientes seis fuerzas Divinas activas en la Creación.
- Seis letras de la palabra *bereshit*, "En el comienzo".
- Seis *alef* en el primer versículo de la Torá.
- Los Seis milenios que dura el mundo.
- Seis direcciones del mundo físico.

### Almas:

- Seis alas (estados de amor y temor en el alma) de los ángeles en llamas (*serafim*).
- "Dar verdad a Iacob".

### Divinidad:

- Seis ordenes de la *Mishná*.
- Las seis "alas" del "Maguen David".
- Seis codos - las dimensiones de las Tablas recibidas por Moisés en el Monte Sinai.

## ZAIN

El gran Kabbalista Maguid de Mezeritch, el sucesor del Baal Shem Tov, enseñó que el versículo "Una mujer virtuosa es la corona de su esposo" alude a la forma de la letra hebrea zain. La letra previa, la vav (6), representa el or iashar ("luz directa") de Di-s que descende al mundo. La zain, cuya forma es similar a la vav, pero con una corona en la parte superior, refleja el or iashar de la vav como or jozer ("luz que vuelve").

La "Reina" Shabat, que en general significa mujer en relación al hombre, "la mujer virtuosa, es la corona de su esposo", tiene el poder de revelar en su marido su propia corona supraconciente, la experiencia del sereno placer y la sublime voluntad innata en el día de Shabat.

"¿Quién es una buena mujer? Aquella que hace la voluntad de su marido." El jasidismo explica que la palabra "hace", también significa "rectifica", como está dicho al finalizar el relato de la Creación, (el sello del séptimo día, Shabat): "el que Di-s creó para hacer", "hacer" en el sentido de "rectificar" (esto implica que Di-s nos dio la tarea de finalizar la rectificación de Su Creación), como explican los sabios. Así la "mujer kosher" es aquella

que rectifica el deseo de su marido, elevándolo a este a nuevas percepciones de la esfera supraconciente interior del alma.

Forma

Una "vav" cuya cabeza se extiende en ambas direcciones y por eso aparenta una corona. El cetro de un rey. Esta letra es la autoridad manifestada en el mundo. También se le da algunos nombres como: arma - espada; ornamento o corona; especies - género; sostener. Su número es siete - "Todos los séptimos son queridos".

En referencia a los Mundos la zain es:

Máxima compactación. El séptimo día de la Creación - Shabat. Siete semanas de cuenta del Omer. Siete meses consecutivos en los que caen las tres Festividades. El año sabático; el año de jubileo, después de 7 veces 7 años. El séptimo milenio. Los siete frutos de Israel; Siete mares; Siete cielos.

Siete cámaras del Paraíso.

El *Maguid de Mezeritch*, el sucesor del *Baal Shem Tov*, enseña que el versículo "Una mujer virtuosa es la corona de su esposo" alude a la forma de la letra *zain*. La letra previa, la *vav*, representa el *or iashar* ("luz directa") de Di-s que desciende al mundo. La *zain*, cuya forma es similar a la *vav*, pero con una corona en la parte superior, refleja el *or iashar* de la *vav* como *or jozer* ("luz que vuelve"). *Or jozer* asciende con tan tremenda fuerza, que llega a un estado de conciencia más elevado que el del punto original revelado del *or iashar*. Al llegar al reino supraconciente preliminar de *keter* (la "corona"), se amplía la percepción tanto a izquierda como a derecha. En verdad, "No hay izquierda en El Anciano [el nivel de *keter*], todo es derecha". Esto significa que el temor a Di-s (izquierda) es indistinguible, a este nivel preliminar del nivel supraconciente, de la otra manifestación más elevada: el amor a Di-s (derecha), en cuanto a su naturaleza de aferrarse a Di-s.

La experiencia de *or jozer*, subsecuente a la consumación del proceso creativo inherente en *or iashar*, la creación del hombre en el sexto día, es el secreto del séptimo día de la Creación, el *Shabat*. La "Reina" *Shabat*, que en general significa mujer en relación al hombre, "la mujer virtuosa, es la corona de su esposo", tiene el poder de revelar en su marido su propia corona supraconciente, la experiencia del sereno placer y la sublime voluntad innata en el día de *Shabat*.

"¿Quién es una buena (literalmente "kosher"] mujer? Aquella que hace la voluntad de su marido." El *jasidismo* explica que la palabra "hace", también significa "rectifica", como está dicho al finalizar el relato de la Creación, (el sello del séptimo día, *Shabat*): "el que Di-s creó para hacer", "hacer" en el sentido de "rectificar" (esto implica que Di-s nos dió la tarea de finalizar la rectificación de Su Creación), como explican los sabios. Así la "mujer kosher" es aquella que rectifica el deseo de su marido, elevándolo a este a nuevas percepciones de la esfera supraconciente interior del alma.

**FORMA**

Una "vav" cuya cabeza se extiende en ambas direcciones y por eso aparenta una corona.  
El cetro de un rey.

**Mundos:**

- Autoridad manifestada en el mundo.
- Selección "natural".

**Almas:**

- "Una mujer virtuosa, es la corona de su marido". Sara: la experiencia del alma del Shabat y la cabalá.
- La elección del Pueblo Judío.

**Divinidad:**

- *Shabat*, cabalá.
- Expansión de la luz que vuelve, en su cima, a la izquierda - temor, y a su derecha - amor.
- Volverse un recipiente para la bendición y santidad de Di-s.

---

**NOMBRE**

Arma - espada; ornamento o corona; especies - género; sostener.

**Mundos:**

- Arma, una espada.
- Conflicto como una propiedad inherente de la naturaleza física.

**Almas:**

- Especie o género; la unión de marido y mujer.
- El ser humano es la corona que ornamenta la Creación.
- Las tres coronas de Di-s, dos de las cuales se las dió a Sus hijos.

**Divinidad:**

- Di-s manteniendo el mundo.

---

**NUMERO**

Siete - "Todos los séptimos son queridos"

**Mundos:**

- Máxima compactación.
- El séptimo día de la Creación - Shabat.
- Siete semanas de cuenta del *Omer*.
- Siete meses consecutivos en los que caen las tres Festividades.
- El año sabático; el año de jubileo, después de 7 veces 7 años.
- El séptimo milenio.
- Los siete frutos de Israel; Siete mares; Siete cielos.
- Siete cámaras del Paraíso.

**Almas:**

- Siete lámparas de la menorá; siete categorías de almas judías.
- Siete pastores de Israel: Abraham, Isaac, Jacob, Moisés, Aarón, David y Salomón.

- Siete vueltas, siete bendiciones y siete días de celebración del novio y la novia.
- Siete *mitzvot* rabínicas.

#### **Divinidad:**

- Siete "ojos" de Di-s vigilan por sobre toda la Creación.
- Siete *sefirot* inferiores.
- *Tishrei*, el séptimo mes,
- *Rosh HaShaná* y *Iom Kipur*, la revelación de la Divina Providencia,
- Las siete nubes de gloria de *Sucot*,
- *Simjat Torá* - Siete *Hakafot*.

### **JET**

"Jet" es la letra hebrea de la vida (jaim, de la raíz jaiá, cuya letra más importante es jet). Según la Kabbalah hay dos niveles de vida, "vida esencial" y "vida que vitaliza". Di-s en sí mismo, como si fuera, está en el estado de "Vida Esencial". Su poder creativo, que da continuamente toda la realidad es "vida que vitaliza".

De acuerdo con el gran kabbalista Arizal la letra jet está construida combinando las dos letras previas, vav y zain, con una fina línea a modo de puente, conocida como el jatoteret ("joroba"). La nueva luz que aparece con la unión de la vav -or iashar- y la zain -or jozer- es el secreto de "rondar" o "sobrevolar", a la manera de "tocar sin tocar".

La imagen de "sobrevolar" aparece en el mismo comienzo de la Creación: "Y el espíritu de Di-s sobrevuela por sobre las aguas". La palabra "sobrevuela" (merajefet) es la palabra número ochenta en la Torah. Es la primera palabra en la Torah que es numéricamente múltiplo de veintiséis, el valor del nombre Havaiá (merajefet = 728 = 26 times 28). Veintiocho es el valor numérico de coaj, "poder". Así, el secreto último implicado en el valor numérico de la palabra "sobrevolar", es "el poder de Di-s". En Kabbalah esta palabra es en particular, el secreto del poder Divino de redimir las 288 chispas caídas, que "murieron" en el proceso de "ruptura de los recipientes" (merajefet es una permutación de met rapaj, "288 han muerto"). Los sabios nos enseñan, que el "espíritu de Di-s", se refiere aquí de hecho al alma del Mashiaj (que se permuta en shem jai, "el nombre viviente").

#### **Su forma**

Una vav a la derecha, una zain a la izquierda, con un puente delgado y encorvado (jatoteret) conectándolos por arriba.

#### **Mundos:**

Un portal: el poder de entrar a un nivel de energía superior y salir de allí.

La ascensión de todos los mundos en Shabat y su subsecuente descenso después de Shabat.

"*Jet*" es la letra de la vida (*jaim*, de la raíz *jaiá*, cuya letra más importante es *jet*). Hemos explicado en *jasidismo*, que hay dos niveles de vida, "vida esencial" y "vida que vitaliza". Di-s en si mismo, como si fuera, está en el estado de "Vida Esencial". Su poder creativo, que permea continuamente toda la realidad es "vida que vitaliza". También en el alma judía: la esencia de su raíz, por ser una con Di-s, posee el estado de "vida esencial". Por el otro lado, el reflejo de la luz del alma que brilla abajo para dar vida al cuerpo, se experimenta físicamente a nivel de "vida que vitaliza". Este segundo nivel, que es la vida como la conocemos en general, se manifiesta como una pulsación, el secreto de "correr y retornar", "*ratz vshuv*".

De acuerdo con el *Ari z"l*, la letra *jet* está construida combinando las dos letras previas, *vav* y *zain*, con una fina línea a modo de puente, conocida como el *jatoteret* ("joroba"). La nueva luz que aparece con la unión de la *vav -or iashar-* y la *zain -or jozer-* es el secreto de "rondar" o "sobrevolar", a la manera de "tocar sin tocar". La imagen de "sobrevolar" aparece en el mismo comienzo de la Creación: "Y el espíritu de Di-s sobrevuela por sobre las aguas". La palabra "sobrevuela" (*merajefet*) es la palabra número ochenta en la Torá. Es la primera palabra en la Torá que es numéricamente múltiplo de veintiseis, el valor del nombre *Havaiá* (*merajefet* = 728 = 26 veces 28). Veintiocho es el valor numérico de *coaj*, "poder". Así, el secreto último implicado en el valor numérico de la palabra "sobrevolar", es "el poder de Di-s". En cabalá, esta palabra es en particular, el secreto del poder Divino de redimir las 288 chispas caídas, que "murieron" en el proceso de "ruptura de los recipientes" (*merajefet* es una permutación de *met rapaj*, "288 han muerto"). Los sabios nos enseñan, que el "espíritu de Di-s", se refiere aquí de hecho al alma del *Mashiaj* (que se permuta en *shem jai*, "el nombre viviente").

"Sobrevolando" está simbolizado en la Torá "como un águila que levanta su nido y sobrevuela sobre su cría", como fue enseñado por el *Maguid de Mezeritch*. Para no aplastar al nido y su cría, el águila sobrevuela sobre el nido mientras alimenta a sus pichones "tocando pero sin tocar". El águila aquí es una metáfora de Di-s en relación con Sus hijos, Israel en particular y toda la Creación en general. Si Di-s quisiera revelar completamente Su Absoluta Presencia o retirar Su poder de re-creación continua, el mundo cesaría de existir instantáneamente.

De esta manera, "sobrevolando" sobre la realidad de la Creación, Di-s continuamente la nutre y sostiene, mientras que a la vez brinda a cada criatura, o en la terminología de la cabalá, a cada recipiente, la habilidad de crecer y desarrollarse "independientemente". La letra *jet* entonces, sugiere el delicado balance entre la revelación de la Presencia de Di-s, (la *vav* de la *jet*) y el ocultamiento de Su poder creativo frente a Su Creación (la *zain* de la *jet*).

Este estado de "sobrevuelo", "tocando sin tocar", es el principio del fenómeno de "vida que vitaliza". Además, "tocando sin tocar" desde Arriba, refleja en si un "correr y retornar", en la pulsación interna de toda criatura viviente. "Y las criaturas vivientes

[*jaiot*] corren y retornan como la aparición de un relámpago". No leas *jaiot* ("criaturas vivientes") sino *jaiut*, ("fuerza vital").

La *jatoteret*, esa delgada línea sublime que conecta los dos componentes o facetas de la "vida que vitaliza", es un tema en si misma. Está insinuada en: "Aquel que vive en la cima del mundo", que es Di-s, "la Vida Esencial". En verdad, paradójicamente Su Esencia llena y sostiene toda la realidad creada, mientras simultáneamente "sobrevuela" por sobre el nivel de "sobrevolar" en si mismo, insondable y por encima de toda percepción humana.

---

### FORMA

Una *vav* a la derecha, una *zain* a la izquierda, con un puente delgado y encorvado (*jatoteret*) conectándolos por arriba.

#### Mundos:

- Un portal: el poder de entrar a un nivel de energía superior y salir de allí.
- La ascensión de todos los mundos en *Shabat* y su subsecuente descenso después de *Shabat*.
- (En el nivel de Almas: el poder de entrar a los misterios de la propia alma y luego volver a la conciencia mundana).
- (En el nivel de Divinidad: el poder de entrar a los misterios de la Torá, y luego retornar a la conciencia de las tareas propias en la tierra).

#### Almas:

- La unión de tres socios: el padre (*vav*), la madre (*zain*), y Di-s (*jatoteret*, *jupá*).
- La danza matrimonial.

#### Divinidad:

- "Di-s vive en la cima del mundo" - el *jatoteret*.
- Di-s "sobrevolando" sobre la Creación.
- La unión de la inmanencia y la trascendencia de Di-s, y el Pueblo Judío.

---

### NOMBRE

Temor; Vida - cuya expresión completa es el amor.

#### Mundos:

- Amar a Di-s con el propio cuerpo físico.
- Fuerza vital del cuerpo.

#### Almas:

- Amar a Di-s con la propia alma.
- Fuerza vital del alma.
- El latido del corazón del *tzadik*.

#### Divinidad:

- Unidad esencial con Di-s.
- Fuerza vital de la vida misma.
- Resurrección de la muerte.

---

### NÚMERO

Ocho

#### Mundos:

- Ocho vértices del cubo.
- Pluralidad tridimensional.
- "Di-s es uno en los siete cielos y la tierra".

#### **Almas:**

- El octavo día - el día de la circuncisión.
- Los ocho días de Januca - "La vela de Di-s en el alma del hombre".
- La circuncisión del prepucio de los labios en (*Zot*) *Januca*.
- La circuncisión del prepucio de los oídos en el octavo día de *Sucot*.
- La circuncisión del prepucio del corazón en *Iom Kipur*, el octavo día de aislamiento del Sumo Sacerdote.

#### **Divinidad:**

- Un portal hacia el infinito.
- Luz trascendente de Di-s.
- Origen del alma judía y su descenso a través de los siete cielos hasta la tierra.

## **TET**

La letra hebrea tet es la inicial de la palabra tov, "bueno". La forma de la tet es "invertida", simbolizando el bien escondido, invertido - como está expresado en el libro Kabbalístico Zohar: "su bien está oculto dentro de él".

La forma de la letra jet simboliza la unión de la novia y el novio, consumada en la concepción. El secreto de la tet (que equivale numéricamente a nueve, los nueve meses del embarazo), es el poder de la madre de llevar su bien interior y oculto (el feto), durante el periodo de embarazo.

El embarazo es el poder de llevar lo potencial a lo real.

De los ocho sinónimos de "belleza" en hebreo, tov -"bueno"- alude al más íntimo, inverso y "modesto" estado de belleza. Este nivel de belleza, está personificado en la Torah por Rivka y Bat Sheva, quienes son descritas como "muy bellas [buenas] de apariencia".

En el comienzo de la Creación, la aparición de la luz es denominada "buena" a los ojos de Di-s: "Y Di-s vio que la luz era buena". Nuestros sabios interpretan esto como: "bueno para que esté oculto, para dárselo a los tzadikim (hombres justos) en la Tiempo Venidero". "¿Y donde Él la ocultó? En la Torah, como está dicho: "no hay otro bien que la Torah".

De esta manera, la enseñanza global de la tet es que, por intermedio del servicio del alma, toda la realidad se "preña" con la bondad y belleza infinita de Di-s, y de esta manera brinda paz y armonía a los "cielos y la tierra".

Su forma se asemeja a un recipiente con un borde invertido; lo cual se interpreta como la Sefirah de Yesod (la novena del Árbol de la Vida).

La *tet* es la letra inicial de la palabra *tov*, "bueno". La forma de la *tet* es "invertida", simbolizando el bien escondido, invertido - como está expresado en el Zohar: "su bien está oculto dentro de él". La forma de la letra *jet* simboliza la unión de la novia y el novio, consumada en la concepción. El secreto de la *tet* (que equivale numéricamente a nueve, los nueve meses del embarazo), es el poder de la madre de llevar su bien interior y oculto (el feto), durante el periodo de embarazo.

El embarazo es el poder de llevar lo potencial a lo real. La revelación de una energía nueva y actual como la revelación del nacimiento, es el secreto de la letra siguiente del *alef-bet*, la *iud*. Ella revela el punto de la "Vida Esencial", el secreto de la concepción en la letra *jet*, preñada y cargada por la *tet*.

De los ocho sinónimos de "belleza" en hebreo, *tov* -"bueno"- alude al más íntimo, inverso y "modesto" estado de belleza. Este nivel de belleza, está personificado en la Torá por Rivka y Bat Sheva, quienes son descritas como "muy bellas [buenas] de apariencia".

En el comienzo de la Creación, la aparición de la luz es denominada "buena" a los ojos de Di-s: "Y Di-s vió que la luz era buena". Nuestros sabios interpretan esto como: "bueno para que esté oculto, para dárselo a los *tzadikim* en la Tiempo Venidero". "¿Y donde El la ocultó? En la Torá, como está dicho: 'no hay otro bien que la Torá'".

El *Baal Shem Tov* enseña que el "Tiempo Venidero" se refiere también a cada generación. Cada alma de Israel es un potencial *tzadik* (como está dicho: "y tu pueblo son todos *tzadikim*"), en conexión con la luz buena oculta en la Torá. Cuanto más uno realiza su potencial de ser un *tzadik*, más bondad él revela del "útero" de la Torá".

En el primer versículo de la Torá: "En el comienzo Di-s creó los cielos y la tierra", las letras iniciales de "los cielos y la tierra", son las letras del "Nombre oculto" de Di-s en la Creación, (*alef-hei-vav-hei*), de acuerdo con la cabalá. El valor numérico de este nombre es diecisiete, el mismo que el de la palabra *tov*, "bueno". La palabra *tzadik* equivale a 12 veces 17 = 204, el valor total de las doce permutaciones de las cuatro letras del Nombre oculto. Los *Tzadikim*, que son llamados "bien", poseen el poder del Nombre oculto (derivado de "los cielos y la tierra"), la bondad oculta necesaria para unir los cielos y la tierra, y de esta manera revelar la luz interior y el propósito de la Creación. Así como la *alef* tiene el poder de conllevar opuestos, (el poder del firmamento de asociar las aguas superiores e inferiores), la *tet* posee el poder de unir los mundos de arriba y abajo, "cielos y tierra". El *jasidismo* explica que en el servicio del alma, este poder se manifiesta en el hombre cuando asume el estado de estar "en el mundo pero fuera del mundo" simultáneamente. Estar "en el mundo" significa estar completamente conciente de la realidad mundana, para rectificarla. Estar "fuera del mundo", significa estar completamente conciente de que en verdad "no hay otro fuera de El".

Encontramos otra conexión entre luz y bien, en la historia del nacimiento de Moisés: "Y ella [Iojeved, la madre de Moisés] vió que él era bueno". *Rashi* cita al *Midrash*, el cual explica que en el nacimiento de Moisés, una gran luz llenó el cuarto. De acuerdo con la *Masorá* (tradicón) antigua, la *tet* en la palabra *tov* ("bueno") de este versículo es más grande. Esto da idea del Absoluto Bien Divino confiado a Moisés, cuya misión en la vida



fue cumplir la promesa de la redención de Egipto y la revelación de la Torá en el Sinaí. El exilio de Egipto es comparado a un útero, en el que Israel estuvo en estado de preñez latente por el lapso de doscientos diez años. En el Sinaí, se unieron cielo y tierra, como se discutió en la letra *alef*.

De esta manera, la enseñanza global de la *tet* es que, por intermedio del servicio del alma, toda la realidad se "preña" con la bondad y belleza Infinita de Di-s, y de esta manera brinda paz y armonía a los "cielos y la tierra".

---

### FORMA

Un recipiente con un borde invertido; la *sefirá* de *iesod*; paz.

#### Mundos:

- Forma oculta en la materia.
- Potencial oculto en lo real.
- Paz entre los elementos de la Creación.
- Paz entre el agua y el fuego en el cielo: "Aquel que hace paz en las alturas".

#### Almas:

- El alma oculta en el cuerpo.
- Paz entre las almas de Israel.
- El útero externo: el mundo impuro; el útero interno: la aspiración pura del alma.

#### Divinidad:

- Di-s oculto dentro de Su Creación.
- La revelación futura de la paz universal.
- La presencia de Di-s impregnada (preñada) en el mundo.

---

### NOMBRE

Inclinación; bastón - serpiente; abajo; cama.

#### Mundos:

- La serpiente en el Jardín del Edén; el hígado; patrones innatos de comportamiento.
- Bajas inclinaciones mundanas.
- La tendencia a mentir.

#### Almas:

- El poder de juzgar correctamente.
- El poder de imaginar correctamente.
- Las doce tribus de Israel.
- Los doce sentidos.

#### Divinidad:

- La pechera del Sumo Sacerdote.
- La cama - unidad del hombre y su esposa en la presencia de Di-s.
- La tonada de la Torá.

---

### NUMERO

Nueve

#### Mundos:

- Nueve materiales físicos que forman recipientes que contraen impureza.

- Nueve niveles de paz.
- Nueve torrentes de bendición de las *sefirot* en *maljut*.

**Almas:**

- Los nueve meses de embarazo.
- Los nueve mandamientos positivos en las leyes de Fundamento y Carácter.

**Divinidad:**

- El símbolo numérico de la verdad y la eternidad.
- Nueve bendiciones de *Musaf* en *Rosh HaShaná*.
- Nueve sonidos del shofar.
- Vida eterna.

## IUD

La letra hebrea iud, un pequeño punto suspendido, revela la chispa de bondad esencial escondida en la letra tet. A continuación del tzimtzum inicial (la contracción de la Infinita Luz de Di-s para hacer "lugar" a la Creación), quedó dentro del espacio vacío un punto potencial e individual o "impresión".

El secreto de este punto es el poder del Infinito de contener el fenómeno finito dentro del Si Mismo, y expresarlo en la realidad externa aparente. Una manifestación finita comienza de un punto de dimensión cero, luego se desarrolla en una línea unidimensional y una superficie bidimensional. Esto está insinuado en la escritura completa de la letra iud (iud-vav-dalet): "punto" (iud), "línea" (vav), "superficie" (dalet). Estas tres etapas corresponden en la Kabbalah a:

Punto (necudá)

Espectro (sefirá)

Figura (partzuf)

El punto inicial, el poder esencial de la letra iud, es el "pequeño que contiene mucho". "Mucho" se refiere al simple Infinito de Di-s, escondido dentro del punto inicial de revelación, que se refleja como el potencial Infinito que tiene el punto, de desarrollarse y expresarse en todo el múltiple fenómeno finito de tiempo y espacio.

Antes del tzimtzum, el poder de limitación estaba oculto, latente dentro de la Infinita Esencia de Di-s. A continuación del tzimtzum, se reveló este poder de limitación, y paradójicamente la Esencia Infinita de Di-s, que originalmente "encubría" el poder de limitación, se volvió ahora Él mismo oculto (no de verdad, sino desde nuestra limitada perspectiva humana) dentro del punto de la luz contraída.

Desde el interior de este punto de limitación, es revelado el secreto de las diez sefirot, los canales Divinos de luz, a través de los cuales Di-s trae continuamente Su mundo a la existencia. Diez, el valor numérico de *iud*, es también el número de mandamientos (literalmente "declaraciones") revelados por Di-s a Su Pueblo Israel en Sináí.

Todos los mandamientos, y de hecho cada letra de la Torah, tienen el poder de lo "pequeño que contiene mucho"; cada uno es un canal para la revelación de la Luz Infinita de Di-s en la realidad finita.

### **Su forma**

Un punto con "forma": una corona arriba y un "sendero" debajo. Es la más pequeña de las letras; La única letra suspendida en el aire.

La letra *iud*, un pequeño punto suspendido, revela la chispa de bondad esencial escondida en la letra *tet*. A continuación del *tzimtzum* inicial (la contracción de la Infinita Luz de Di-s para hacer "lugar" a la Creación), quedó dentro del espacio vacío un punto potencial e individual o "impresión". El secreto de este punto es el poder del Infinito de contener el fenómeno finito dentro del Si Mismo, y expresarlo en la realidad externa aparente. Una manifestación finita comienza de un punto de dimensión cero, luego se desarrolla en una línea unidimensional y una superficie bidimensional. Esto está insinuado en la escritura completa de la letra *iud* (*iud-vav-dalet*): "punto" (*iud*), "línea" (*vav*), "superficie" (*dalet*). Estas tres etapas corresponden en cabalá a: "punto" (*necudá*), "espectro" (*sefirá*), "figura" (*partzuf*). El punto inicial, el poder esencial de la letra *iud*, es el "pequeño que contiene mucho". "Mucho" se refiere al simple Infinito de Di-s, escondido dentro del punto inicial de revelación, que se refleja como el potencial Infinito que tiene el punto, de desarrollarse y expresarse en todo el múltiple fenómeno finito de tiempo y espacio.

Antes del *tzimtzum*, el poder de limitación estaba oculto, latente dentro de la Infinita Esencia de Di-s. A continuación del *tzimtzum*, se reveló este poder de limitación, y paradójicamente la Esencia Infinita de Di-s, que originalmente "encubría" el poder de limitación, se volvió ahora El mismo oculto (no de verdad, sino desde nuestra limitada perspectiva humana) dentro del punto de la luz contraída.

Desde el interior de este punto de limitación, es revelado el secreto de las diez *sefirot*, los canales Divinos de luz, a través de los cuales Di-s trae continuamente Su mundo a la existencia. Diez, el valor numérico de *iud*, es también el número de mandamientos (literalmente "declaraciones") revelados por Di-s a Su Pueblo Israel en Sináí. Todos los mandamientos, y de hecho cada letra de la Torá, tienen el poder de lo "pequeño que contiene mucho"; cada uno es un canal para la revelación de la Luz Infinita de Di-s en la realidad finita.

---

### **FORMA**

Un punto con "forma": una corona arriba y un "sendero" debajo.  
La más pequeña de las letras; La única letra suspendida en el aire.

**Mundos:**

- El "sendero" de la *iud*; El punto inicial de espacio y tiempo.
- Sabiduría natural: "La sabiduría de Salomón".
- Dirección y propósito: la conciencia del momento presente.

**Almas:**

- El "cuerpo" de la *iud*; El punto acuñado.
- "La sabiduría de Di-s" como se manifiesta en el juicio de Salomón.
- El poder de autonulificación.

**Divinidad:**

- La corona superior de la *iud*; El punto no acuñado.
- "La sabiduría de Di-s" inspirando y dirigiendo el genio de Salomón.
- Omnipresencia revelada; El principio y el final de cada letra (en cuanto a su forma).

---

**NOMBRE**

Mano; empujar.

**Mundos:**

- El secreto del espacio; Empujar - el principio de acción y reacción.
- La naturaleza ondulatoria de la radiación.

**Almas:**

- Inteligencia; Amistad.
- Reconocimiento, agradecer - dar lugar a otros; Empatía.

**Divinidad:**

- Las "manos" de Di-s - La Voluntad Divina y la habilidad de sostener la Creación.
- Caridad, física y espiritual.
- "Batiendo las Manos de Di-s": identificado con almas arquetípicas y el servicio al templo.
- El pensamiento de Di-s - el origen del alma judía.

---

**NÚMERO**

Diez; "El décimo será sagrado"; la naturaleza decimal de la realidad.

**Mundos:**

- Diez acersiones Divinas con las que se creó el mundo.
- Diez cosas creadas en el primer día.
- Diez cosas creadas en el crepúsculo del primer viernes.
- Diez generaciones desde Adán hasta Noé, y desde Noé hasta Abraham.
- Diez reyes rigiendo el mundo entero; Diez naciones entregadas a Abraham.
- Diez animales puros; Diez categorías de magia prohibida.
- Diez batallas de Josué; Diez miembros esenciales del cuerpo.

**Almas:**

- Las *sefirot* - Poderes Espirituales; Diez categorías de las almas de Israel.
- Diez pruebas de Abraham; Un *minian* de diez hombres.
- Diez sinónimos para la palabra plegaria; Diez sinónimos para canción.
- Diez canciones cardinales cantadas a través de la historia.
- Diez mártires de Israel; Diez funciones espirituales del corazón.

## **Divinidad:**

- Diez Mandamientos; Diez plagas.
- Diez milagros en el Templo Sagrado; Diez días de arrepentimiento.
- *Iom Kipur* - el décimo día; El Nombre Divino diez veces en *Iom Kipur*.
- Diez nombres de *Ruaj HaKodesh*; Diez fueron llamados "el hombre de Di-s".
- Diez versos de Reinado, de Remembranza y al tocar el *Shofar*.
- Diez sinónimos de *teshuvá*.

## **CAF**

Las dos letras de la escritura completa de la palabra *caf*, son las iniciales de dos palabras hebreas: *coaj* ("potencial") y *poel* ("real"). Así la *caf* alude al poder latente dentro del reino espiritual, el potencial de manifestarse completamente en la esfera física de lo real. Di-s debe crear el mundo continuamente; de lo contrario, la Creación dejaría de existir instantáneamente. Su potencial, es entonces actualizado a cada momento. Este concepto se conoce como "el poder de revelar el eterno potencial dentro de la realidad".

En la Kabbalah se enseña que esta debe ser la primera percepción al despertar. De momento que el significado literal de la letra *caf* es "palma" - el lugar del cuerpo donde se lleva a la práctica el potencial - esta percepción es reflejada en la costumbre de poner una palma sobre la otra al despertar, al recitar la plegaria de Modé Aní: "Te agradezco, Rey viviente y eterno, porque devolviste con misericordia mi alma dentro de mi; Grande es Tu fidelidad".

*Caf* es también la raíz de la palabra *kipá*, (etimológicamente, la raíz de la palabra "cap" en inglés), el *iarmulke* o casquete. En relación a la creación del hombre está dicho: "Tu has puesto Tu Palma [*caf*] sobre mi". Nuestros sabios se refieren a Adán como "la generación de las Palmas [*caf*] del Santo, Sea El Bendecido". La conciencia de la presencia de las "Palmas" de Di-s sobre la cabeza propia, en Su continua creación de nuestro ser, se convierte en la *kipá* en nuestra cabeza. Más elevado todavía, el mismo poder de llevar a los hechos un potencial, que se manifiesta en Sus Palmas, como si fuera, deriva en definitiva de Su corona (el poder de desear) por encima de Su cabeza, (es decir, Deseo "suprarracional").

## **Su forma**

Tres líneas conectadas y con las puntas redondeadas; la corona en la cabeza de un rey inclinado. La totalidad del espacio que rodea la tierra y también la esfera más alejada del universo.

Las dos letras de la escritura completa de la palabra *caf*, son las iniciales de dos palabras hebreas: *coaj* ("potencial") y *poel* ("real"). Así la *caf* alude al poder latente dentro del

reino espiritual, el potencial de manifestarse completamente en la esfera física de lo real. Di-s debe crear el mundo continuamente; de lo contrario, la Creación dejaría de existir instantáneamente. Su potencial, es entonces actualizado a cada momento. Este concepto se conoce como "el poder de revelar el eterno potencial dentro de la realidad". En el *jasidismo* se nos enseña que esta debe ser la primera percepción al despertar. De momento que el significado literal de la letra *caf* es "palma" - el lugar del cuerpo donde se lleva a la práctica el potencial - esta percepción es reflejada en la costumbre de poner una palma sobre la otra al despertar, al recitar la plegaria de *Modé Aní*: "Te agradezco, Rey viviente y eterno, porque devolviste con misericordia mi alma dentro de mi; Grande es Tu fidelidad".

El poner una palma en la otra, es un acto y signo de subyugación, similar al acto de inclinarse frente a un rey. Cuando uno se inclina, nulifica totalmente la conciencia en presencia del Rey, al poner una palma en la otra, uno entra en un estado de súplica y plegaria al Rey, con el fin de revelar una nueva voluntad en Su corona suprema (deseo) hacia Sus súbditos.

*Caf* es también la raíz de la palabra *kipá*, (etimológicamente, la raíz de la palabra "cap" en inglés), el *iarmulke* o casquete. En relación a la creación del hombre está dicho: "Tu has puesto Tu Palma [*caf*] sobre mi". Nuestros sabios se refieren a Adán como "la generación de las Palmas [*caf*] del Santo, Sea El Bendecido". La conciencia de la presencia de las "Palmas" de Di-s sobre la cabeza propia, en Su continua creación de nuestro ser, se convierte en la *kipá* en nuestra cabeza. Más elevado todavía, el mismo poder de llevar a los hechos un potencial, que se manifiesta en Sus Palmas, como si fuera, deriva en definitiva de Su corona (el poder de desear) por encima de Su cabeza, (es decir, Deseo "suprarracional").

Como verbo, *caf* significa "subyugar" o "doblegar". Nos fue dicho en el talmud, que en el tiempo de la entrega de la Torá en el Sinaí, "El suspendió la montaña sobre ellos como un barril". En el *jasidismo* está explicado que la motivación Divina manifestada con este acto, fue revelar un amor colosal por Israel. Tanto amor fue revelado con todas las tremendas revelaciones en el Sinaí, que el pueblo fue "forzado", como si fuera, a responder con la aceptación del yugo de los Cielos, por amor. La montaña misma parecía abrazar por la fuerza al pueblo. Este es el secreto de la *caf*, es lo "mucho" que se revela del "pequeño" punto de la *iud*.

---

### FORMA

Tres líneas conectadas y con las puntas redondeadas; la corona en la cabeza de un rey posternado.

#### Mundos:

- La totalidad del espacio que rodea la tierra.
- La esfera más alejada del universo.

#### Almas:

- Tres propiedades de la corona, que se conectan: fé, placer sublime, y deseo.
- Los tres significados de *keter*: "esperar", "corona" y "rodear".

#### Divinidad:

- Tres estados de la luz, antes de que Di-s creara el mundo.
  - La habilidad del alma, de conectarse con la esencia de Di-s.
-

## NOMBRE

Palma; nubes; poder de suprimir.

### Mundos:

- El poder de suprimir las fuerzas de la naturaleza.
- El afán por el trabajo.
- El poder de regir.
- Nubes físicas; expresión de poder.

### Almas:

- El poder de suprimir la propia inclinación al mal.
- Las nubes rodeando el Monte Sinaí - Identidad Judía.
- Tener fé a pesar de las "nubes negras".
- Palmas limpias - observancia de los mandamientos entre un hombre y otro.

### Divinidad:

- El recipiente para recibir placer Divino.
- "Yo te he esculpido con Mis Palmas".
- Las nubes de Gloria.

---

## NUMERO

Veinte

### Mundos:

- Veinte piezas de plata, por las que fue vendido Iosef por sus hermanos.
- Veinte codos, la máxima altura de una *Suká*.

### Almas:

- Veinte *guerá*, el valor total de un *shekel*, simbolizando la unión de dos medio *shekels*.
- La edad de ser un soldado y procurar el sustento.
- Los veinte años que Iacob trabajó para Labán.

### Divinidad:

- Las veinte *sefirot* de los dos semblantes de la corona.

## LAMED

En las "Letras de Rabí Akiva", la escritura completa de la letra lamed (lamed-mem-dalet) es la sigla de la frase: "un corazón que entiende el conocimiento" (lev mevin daat). El valor numérico de esta frase, (608), equivale a "corazón" (32) veces "Eva" (19), es decir, "el corazón de Eva".

En su comentario de la historia del Jardín del Edén, el primer episodio del género humano, Rabi Avraham Ibn Ezra declara que Adán es el secreto del cerebro; Eva, el secreto del corazón; la serpiente, el secreto del hígado. En la Kabbalah estas correspondencias fundamentales son desarrolladas y explicadas en profundidad.

En particular, la forma de la letra lamed (ver imagen) representa la aspiración del alumno devoto de aprender de la boca de su maestro. El significado literal de la letra lamed es "aprender" (o "enseñar"). La semilla de la sabiduría, insinuada por la letra iud, desciende desde el cerebro (Adán) para impregnar completamente la conciencia del corazón (Eva). El corazón aspira (ascendentemente) a recibir este punto de comprensión desde el cerebro. Este es el secreto de la forma de la letra lamed, el corazón asciende con la aspiración de concebir y comprender ("entender conocimiento") el punto de sabiduría, la iud situada en el cénit de la letra lamed.

Los kabbalistas se refieren a la lamed como "una torre elevándose en el aire". Trescientas leyes se relacionan con el secreto de esta "torre voladora". En nuestro estudio de Torah, la "torre voladora" es la expresión de nuestro amor y devoción por el estudio de la Torah, nuestra aspiración de concebir su verdad interior, estirándonos por sobre la "barrera de la gravedad" de las preocupaciones de la tierra.

En las "Letras de Rabi Akiva", la escritura completa de la letra *lamed* (*lamed-mem-dalet*) es la sigla de la frase: "un corazón que entiende el conocimiento" (*lev mevin daat*). El valor numérico de esta frase, (608), equivale a "corazón" (32) veces "Eva" (19), es decir, "el corazón de Eva".

En su comentario de la historia del Jardín del Edén, el primer episodio del género humano, Rabi Avraham Ibn Ezra declara que Adán es el secreto del cerebro; Eva, el secreto del corazón; la serpiente, el secreto del hígado. En la cabalá y el jasidismo, estas correspondencias fundamentales son desarrolladas y explicadas en profundidad.

Adán y Eva, hombre y mujer, son los prototipos espiritual de las fuerzas de dar y recibir. La unión marital y el dar del hombre a la mujer, se relaciona con el secreto del conocimiento, como está dicho: "Y Adán conoció a su esposa Eva". Por esta razón, son vistos a menudo como que representan al maestro y el alumno. El maestro contrae su intelecto en un punto (*iud*), para poder transmitir sus enseñanzas a su estudiante, mientras que el discípulo nulifica sus niveles previos de concepción, para ser un recipiente adecuado para las nuevas y maravillosas enseñanzas de su maestro.

En particular, la forma de la *lamed* representa la aspiración del alumno devoto de aprender de la boca de su maestro. El significado literal de la letra *lamed* es "aprender" (o "enseñar"). La semilla de la sabiduría, insinuada por la letra *iud*, desciende desde el cerebro (Adán) para impregnar completamente la conciencia del corazón (Eva). El corazón aspira (ascendentemente) a recibir este punto de comprensión desde el cerebro. Este es el secreto de la forma de la letra *lamed*, el corazón asciende con la aspiración de concebir y comprender ("entender conocimiento") el punto de sabiduría, la *iud* situada en el cénit de la letra *lamed*.

Nuestros sabios se refieren a la *lamed* como "una torre elevándose en el aire". Trescientas leyes se relacionan con el secreto de esta "torre voladora". En nuestro estudio de Torá, la "torre voladora" es la expresión de nuestro amor y devoción por el estudio de la Torá, nuestra aspiración de concebir su verdad interior, estirándonos por sobre la "barrera de la gravedad" de las preocupaciones de la tierra. Cuentan que el *Baal Shem Tov* solía poner



la palma de su mano en el corazón de un chico judío, y lo bendecía que sea un "judío cálido". La palma, el poder de realizar un potencial, se vuelve manifiesto - a un nivel espiritual interior - en el "deseo [corona, *keter*] del corazón" de concebir y unirse con el Deseo de Di-s, las enseñanzas de la Torá. La *lamed*, el corazón, aspira a ascender y conectarse con la *iud* de la Comprensión Divina. Esto es reflejado en la forma de la letra *lamed*, una *caf* conectándose hacia arriba con una *iud*. Este es también el secreto de la secuencia espiritual insinuada en las letras de la palabra *keli*, "recipiente" o "instrumento" (*caf-lamed-iud*): el poder de realizar un potencial (la palma [*caf*] del *Baal Shem Tov*), que se manifiesta en la aspiración del corazón [*lamed*] elevándose para concebir el secreto de la sabiduría Divina [*iud*]. En la Torá, el corazón simboliza el concepto primario de recipiente, el secreto de Eva.

---

### FORMA

Una *vav* - cuya cabeza (*iud*) mira hacia abajo - sobre una *caf*. "Una torre que se remonta en el aire". La única letra que asciende por sobre la línea.

#### Mundos:

- Un cohete de tres etapas que se remonta en el espacio exterior.
- La aspiración del hombre de entender el universo.

#### Almas:

- El corazón de un hombre sabio ascendiendo para comprender la sabiduría de Di-s.
- Aprender para enseñar, aprender para hacer.

#### Divinidad:

- Inspiración Divina; la elevada *Shejiná*.
- La imaginación profética abriéndose paso entre las limitaciones del intelecto racional.

---

### NOMBRE

Aprender; enseñar.

#### Mundos:

- El poder de dirigir y controlar el instinto animal.
- El estudio de las artes seculares; conocimiento empírico.

#### Almas:

- El anhelo del alma de estudiar Torá.
- Rectificación del poder de la imaginación.
- Estudiar para simultáneamente enseñar, y estudiar para hacer.

#### Divinidad:

- Estudiar acerca de la Esencia de Di-s.
- Crear nuevos cielos y tierra.

---

### NUMERO

Treinta

#### Mundos:

- Treinta días del mes.
- "Maljut" es adquirido a través de treinta atributos.
- Treinta *shekel* es el valor de un hombre adulto.

- El ciclo menstrual.

**Almas:**

- Los treinta *tzadikim* por cuyos méritos se sostiene el mundo.
- Treinta generaciones desde Abraham hasta la destrucción del Primer Templo.

**Divinidad:**

- Treinta niveles de realeza.
- Treinta categorías de *tzadikim* en el Mundo por Venir

## MEM

La mem, la letra hebrea del "agua" (*maim*), simboliza la fuente de la Sabiduría Divina de la Torah (Pentateuco). Así como las aguas de una fuente material, (manantial), ascienden desde su desconocido origen subterráneo, (el secreto del abismo en el relato de la Creación) para revelarse sobre la tierra, también la fuente de la sabiduría expresa el poder de fluir desde su origen supraconciente. En la terminología de la Kabbalah, este flujo es desde kéter ("corona") hacia jojmá ("sabiduría"). Esta corriente es simbolizada en Proverbios como "la corriente que fluye, la fuente de la sabiduría".

La mem es la decimotercera letra del alef-bet. En la Kabbalah, se enseña que "trece mem", como si fuera, aparecen en el "aire primordial", el "espacio exterior" en el que la letra lamed se eleva. Cada atributo de misericordia es de hecho una contracción de una relativamente Infinita sabiduría, ubicada a nivel de la supraconciencia ("aguas que no tienen fin"), para canalizar y revelar un destello de sabiduría en la "pantalla" de la conciencia.

La sabiduría conciente atrae su foco de comprensión, primariamente desde ese atributo de misericordia, sobre el que se refiere la Torah como "Él guarda benevolencia por miles de generaciones", las iniciales de estas palabras en hebreo, forman la palabra "corriente", "la primera palabra en la frase citada anteriormente: "la corriente que fluye, la fuente de la sabiduría".

En tabas (regla de interpretación de las letras hebreas), mem se transforma en la letra "iud", el punto de sabiduría o comprensión revelada, la gota de agua que emerge de la fuente de la mem.

La *mem*, la letra del "agua" (*maim*), simboliza la fuente de la Sabiduría Divina de la Torá. Así como las aguas de una fuente material, (manantial), ascienden desde su desconocido origen subterráneo, (el secreto del abismo en el relato de la Creación) para revelarse sobre la tierra, también la fuente de la sabiduría expresa el poder de fluir desde su origen supraconciente. En la terminología de la cabalá, este flujo es desde *keter* ("corona") hacia

*jojmá* ("sabiduría"). Esta corriente es simbolizada en Proverbios como "la corriente que fluye, la fuente de la sabiduría".

En particular, se nos enseñó que hay trece canales de flujo, desde su origen supraconciente hasta el comienzo de la conciencia. Estos canales corresponden a los Trece Atributos de Misericordia revelados en el Monte Sinaí, como también a los trece principios de exégesis (interpretación) de la Torá, la (supraracional) "lógica de la Torá.

La *mem* es la decimotercera letra del *alef-bet*. En la cabalá, se nos enseña que "trece mem", como si fuera, aparecen en el "aire primordial", el "espacio exterior" en el que la letra *lamed* se eleva. Cada atributo de misericordia es de hecho una contracción de una relativamente Infinita sabiduría, ubicada a nivel de la supraconciencia ("aguas que no tienen fin"), para canalizar y revelar un destello de sabiduría en la "pantalla" de la conciencia. La sabiduría conciente atrae su foco de comprensión, primariamente desde ese atributo de misericordia, sobre el que se refiere la Torá como "El guarda benevolencia por miles de generaciones", las iniciales de estas palabras en hebreo, forman la palabra "corriente", "la primera palabra en la frase citada anteriormente: "la corriente que fluye, la fuente de la sabiduría".

En *atbash*, *mem* se transforma en *iud*, el punto de sabiduría o comprensión revelada, la gota de agua que emerge de la fuente de la *mem*.

Las palabra "uno" (*ejad*) y "amor" (*ahavá*), equivalen ambas a trece, el secreto de la letra *mem*. La *mem* final cerrada, el origen de la fuente de la sabiduría conectada e incluida dentro de su subterráneo origen supraconciente, corresponde al secreto de *ejad*, "uno". La *mem* abierta, de la que surge el punto (*iud*) del entendimiento conciente, es la primera manifestación de amor (es decir, el deseo de aferrarse a otro) en el alma. La conexión entre las dos fuentes de la *mem*, la fuente "cerrada" y la "abierta", se realiza a través del poder de los Trece Atributos Divinos de Misericordia. Este es el secreto del Nombre Esencial de Di-s: *Havaiá* - el "Nombre de Misericordia". El valor numérico del nombre *Havaiá* es  $26 = 2$  veces 13, la unión de "uno" y "amor", el poder de atraer a la conciencia, la sabiduría de la Torá.

---

### FORMA

La *mem* abierta - un cuadrado con una pequeña abertura en su esquina inferior izquierda.

La *mem* final- un cuadrado completo.

### Mundos:

- La *mem* abierta - una corriente que fluye.
- La *mem* final cerrada - una corriente subterránea.
- El útero.

### Almas:

- El alma - la corriente que fluye, el origen de la sabiduría.
- La *mem* abierta - la auto conciencia.
- La *mem* cerrada - estados inconcientes del ser; el poder de reproducción.

### Divinidad:

- La *mem* cerrada- La llegada del Mashiaj.
- Las aguas de *teshuvá*.

---

### NOMBRE

Agua; imperfección, mancha.

**Mundos:**

- La habilidad del agua de unir sustancias.
- Naturaleza descendente del agua.
- La aguas malvadas de las pasiones falsas y externas.
- La plenitud del agua, y su dependencia por parte de la vida.
- Imperfección - el ocultamiento de la Luz de Di-s en los mundos inferiores - la naturaleza.

**Almas:**

- La raíz del alma es sin imperfección.
- El amor de Di-s fluyendo hacia adelante como el agua.

**Divinidad:**

- Agua - una parábola para la Torá.
- La *mem* cerrada - el primer dicho de la Creación.
- La *mem* abierta - los siguientes nueve dichos de la Creación.
- La *mem* abierta - la dimensión exotérica de la Torá.
- La *mem* cerrada - la dimensión esotérica de la Torá.

---

**NUMERO****Cuarenta****Mundos:**

- Cuarenta días del diluvio.
- Cuarenta *seá*, la cantidad mínima de agua requerida para una *mikve kosher*.
- Cuarenta años de errar por el desierto.

**Almas:**

- Cuarenta días de concepción hasta la "formación" inicial del feto.
- "Cuarenta menos uno":
  - El castigo de azotes;
  - Las clases de trabajos prohibidos en Shabat;
  - Las semanas de embarazo.
- Cuarenta días que Israel esperó a Moisés que descienda con la Torá.
- Los tres períodos de cuarenta años en las vidas de Moisés, Hillel, Raban Yojanan ben Zakai, y Rabi Akiva.
- Cuarenta generaciones desde Moisés hasta la conclusión del Talmud.

**Divinidad:**

- Cuarenta días de "*teshuvá* inferior" por el pecado del Becerro de Oro.
- Cuarenta días de "*teshuvá* superior" por los que Moisés recibió las segundas tablas.
- Cuarenta codos - la altura de la entrada al santuario del templo.

## NUN

En arameo *nun* significa "pez". La letra hebrea *mem*, las aguas del mar es el medio natural de la *nun*. Ella "nada" en la *mem*, cubierta por las aguas del "mundo oculto", allí las criaturas no tienen conciencia de sí mismos. Al contrario del pez, los animales terrestres que están expuestos sobre la faz de la tierra, sí tienen autoconciencia.

La "nun" es la letra número catorce del alef-bet, que equivale numéricamente a "David", el progenitor del eterno Reino de Israel. El heredero de David es Mashiaj ben David, del que fue dicho: "Mientras el sol exista, su nombre va a mandar". Nuestros sabios nos enseñan que uno de los nombres del Mashiaj es Inon ("regirá"), que es análogo a *nun*.

Mashiaj es conocido también como "el descarriado" o, literalmente, el "caído". Como aprenderemos en el secreto de la letra *samej*, la *nun* no aparece en el salmo 145, pero es sostenido por la trascendente misericordia de Di-s, como está expresado en la siguiente letra *samej*.

Forma de la letra *nun*

Un recipiente "doblado" - el "sirviente doblado". La *nun* final - una *vav* extendida descendiendo por debajo de la línea - el "sirviente ilimitado".

En arameo, *nun* significa "pez". La *mem*, las aguas del mar, es el medio natural de la *nun*. Ella "nada" en la *mem*, cubierta por las aguas del "mundo oculto", allí las criaturas no tienen conciencia de sí mismos. Al contrario del pez, los animales terrestres que están expuestos sobre la faz de la tierra, sí tienen autoconciencia.

Las almas de Israel se dividen en dos categorías generales, simbolizadas por los peces y los animales terrestres. Los dos prototipos de estas categorías son el *leviatán* y las *behemot*. En el presente, estas dos categorías de almas corresponden a las dos tendencias innatas y atractivos para el alma, para las dos dimensiones de la Torá, una oculta y secreta y la otra legal y revelada. En el futuro, los dos prototipos de *leviatán* y *behemot* se unirán en la batalla, cada uno "matando" el ego del otro, para luego unirse juntos en verdadera unión. La "carne" de ambos será luego servida en el banquete de los *tzadikim* en el Mundo por Venir. Las almas de los *tzadikim* "consumen" la misma raíz de conciencia de nuestro presente nivel de alma, para integrarla ("digerir") a un totalmente nuevo y más elevado nivel de conciencia.

"Leviatán" equivale, según su guematria, a *maljut*, ("reino" 496). En cabalá, *maljut* en el mundo de Emanación Divina, es representado por el mar, cuya marea es controlada por el poder de la luna, por el símbolo del rey David (al ver la luna nueva decimos: "David el rey de Israel vive por siempre"). Cuando *maljut* desciende para dar vida a los mundos inferiores, está simbolizado por la tierra. Así, el *leviatán* es el símbolo de la Fuente Divina del "reino". En hebreo, *nun* significa "reino", y en particular el "heredero del trono".

La "nun" es la letra número catorce del *alef-bet*, que equivale numéricamente a "David", el progenitor del eterno Reino de Israel. El heredero de David es *Mashiaj ben David*, del que fue dicho: "Mientras el sol exista, su nombre va a mandar". Nuestros sabios nos enseñan que uno de los nombres del *Mashiaj* es *Inon* ("regirá"), que es análogo a *nun*. *Mashiaj* es conocido también como "el descariado" o, literalmente, el "caído". Como aprenderemos en el secreto de la letra *samej*, la *nun* no aparece en el salmo 145, pero es sostenido por la trascendente misericordia de Di-s, como está expresado en la siguiente letra *samej*. En general, la *nun* corresponde en la Torá a la imagen de caer. El alma misma del *Mashiaj* experimenta continuamente caídas y muerte; si no fuera por la siempre presente Mano de Di-s que lo "atrapa", se podría estrellar contra el suelo y al destrozarse, morir. La conciencia de caer, es el reflejo de la falta de ego del pez en su acuático medio natural, cuando es forzado a revelarse en el suelo seco. Esta es como la experiencia de un *tzadik* oculto, cuando es forzado de Arriba a revelarse por el bien de Israel y el mundo. Encontramos esto ejemplificado en la vida y enseñanzas del *Baal Shem Tov*, y lo podemos extender a la vida del *Mashiaj*. Finalmente, el "destino" de *Mashiaj* y su generación es asumir el nivel de mar en la tierra, para experimentar, paradójicamente, la autoanulación de la propia conciencia, como está dicho en el versículo de Isaías con el que Maimónides concluye su Código de la Ley Judía (cuya sección final, "Las Leyes de Reyes", culmina con la descripción de la venida del *Mashiaj*): "porque la tierra estará llena del conocimiento de Di-s, como las aguas cubren el mar".

---

#### FORMA

Un recipiente "doblado" - el "sirviente doblado".

La *nun* final - una *vav* extendida descendiendo por debajo de la línea - el "sirviente ilimitado".

#### Mundos:

- El recipiente.
- El creyente.
- Subordinación y fidelidad.

#### Almas:

- Humildad - el recipiente del contenido verdadero dentro de la *halajá*.

#### Divinidad:

- La *nun* final - extensión del infinito.
- La Luz de Arriba y abajo.
- Moisés - el sirviente fiel.

---

#### NOMBRE

Pez; reino; el heredero del trono.

#### Mundos:

- El pez de mar - el símbolo de la reproductividad.
- La autoanulación inherente en el mundo "previo" a la conciencia.
- El estado rectificado del mundo.

#### Almas:

- Las almas de Israel son reyes e hijos de reyes. El heredero del trono - *Mashiaj*.
- El poder regidor del alma.

**Divinidad:**

- La *Shejiná* - origen de las almas de Israel.
- El reino de Di-s en la tierra.
- Moisés, "el gran pez".

---

**NUMERO**

Cincuenta; los cincuenta portales del entendimiento.

**Mundos:**

- El ciclo de cincuenta años que termina en el año de Jubileo.
- "A los cincuenta años, el consejo".
- Las cincuenta preguntas sobre la naturaleza de la Creación, que Di-s le planteó a Job.

**Almas:**

- Cincuenta referencias al Éxodo en la Torá
- "Su marido es conocido en los portales".

**Divinidad:**

- Cincuenta imágenes en la Torá "sostenidos" por el Nombre de Di-s.
- Cincuenta días de la cuenta del *Omer* entre *Pesaj* y *Shavuot*.
- Cincuenta mil Jubileos del Mundo por Venir.

**SAMEJ**

La forma circular de la samej simboliza la fe fundamental reflejada en todos los niveles de la Torah y la realidad: "Su final está insertado en el comienzo, y el comienzo en su final". Esta comprensión y percepción de la unidad inherente entre comienzo y final, que al ser comprendida en profundidad implica ecuanimidad en todas las etapas del "ciclo infinito", es de hecho la manifestación de la Luz Trascendente de Di-s (sovev kol almin), que abarca por igual cada punto de la realidad.

Esta Luz Trascendental presente en todo momento, se denomina "El es la igualdad e iguala lo pequeño y lo grande". En nuestro servicio a Di-s, esto implica que en relación a los fenómenos del mundo, todas las cosas deben ser relacionadas y aceptadas en forma igual. Este es el atributo de ecuanimidad como fue enseñado por el Baal Shem Tov, en su interpretación del versículo: "Siempre puse [shiviti, de la raíz shavé, 'igual'] a Di-s delante de mí".

Mientras que en los niveles externos de conciencia, uno debe permanecer al margen de los eventos pasajeros del mundo; a niveles más profundos de conciencia, en relación a Almas y Divinidad, uno debe estar constantemente aspirando a lograr cada vez más altos niveles de apego y acercamiento a Di-s, y realizar Su Voluntad en la Creación a través de Torah y mitzvot.

En la Kabbalah se explica que el dicho de los sabios: "¿Quién es rico? El que está contento con su porción", se refiere sólo a las posesiones mundanas, mientras que en relación a asuntos espirituales, no debemos estar nunca satisfechos con nuestras adquisiciones presentes, sino pugnar por obtener más. No obstante, como nuestro afán tiene lugar dentro del contexto general de igualdad externa, también deviene como un círculo, un espiral, con un movimiento dinámico siempre ascendente. De esta manera, el círculo dinámico existe dentro de otro círculo estático. Este es el secreto de la frase de la visión de Ezekiel: "la rueda dentro de la rueda".

Como es el caso para dos círculos concéntricos, la base del círculo exterior desciende por debajo del círculo interno, aunque su porción superior es más alta que el del círculo interior. Esta es en si misma la manifestación definitiva de "el final" se inserta en el "comienzo". "El final" se refiere aquí al servicio del círculo externo. "El comienzo", se relaciona con el objetivo último del círculo interior, la revelación de abajo, en los Mundos, de la Esencia misma de Di-s, presente en forma latente en la fe simple, inherente en el servicio mundano de ecuanimidad.

La forma circular de la *samej* simboliza la fe fundamental reflejada en todos los niveles de la Torá y la realidad: "Su final está incertado en el comienzo, y el comienzo en su final". Esta comprensión y percepción de la unidad inherente entre comienzo y final, que al ser comprendida en profundidad implica ecuanimidad en todas las etapas del "ciclo infinito", es de hecho la manifestación de la Luz Trascendente de Di-s (*sovev kol almin*), que abarca por igual cada punto de la realidad.

Esta Luz Trascendental presente en todo momento, se denomina "El es la igualdad e iguala lo pequeño y lo grande". En nuestro servicio a Di-s, esto implica que en relación a los fenómenos del mundo, todas las cosas deben ser relacionadas y aceptadas en forma igual. Este es el atributo de ecuanimidad como fue enseñado por el *Baal Shem Tov*, en su interpretación del versículo: "Siempre puse [*shiviti*, de la raíz *shavé*, 'igual'] a Di-s delante de mí".

Mientras que en los niveles externos de conciencia, uno debe permanecer al margen de los eventos pasajeros del mundo; a niveles más profundos de conciencia, en relación a Almas y Divinidad, uno debe estar constantemente aspirando a lograr cada vez más altos niveles de apego y acercamiento a Di-s, y realizar Su Voluntad en la Creación a través de Torá y *mitzvot*.

En *jasidismo*, se explica que el dicho de los sabios: "¿Quién es rico? El que está contento con su porción", se refiere sólo a las posesiones mundanas, mientras que en relación a asuntos espirituales, no debemos estar nunca satisfechos con nuestras adquisiciones presentes, sino pugnar por obtener más. No obstante, como nuestro afán tiene lugar dentro del contexto general de igualdad externa, también deviene como un círculo, un espiral, con un movimiento dinámico siempre ascendente. De esta manera, el círculo dinámico existe dentro de otro círculo estático. Este es el secreto de la frase de la visión de Ezekiel: "la rueda dentro de la rueda."



Como se mencionó en nuestra discusión de la letra *nun*, la *samej*, que significa "apoyar", es el poder Divino de apoyar y alzar al "caído". Dice un versículo: "ella ha caído y no se alzaré, la virgen de Israel". En otro leemos: "Así como he caído, seguramente me levantaré". La primera estrofa puede ser entendida como referida al servicio del círculo externo estático, el atributo de ecuanimidad verdadera en relación con todo fenómeno mundano. Uno puede caer a un más "bajo nivel de energía" de la realidad física, siendo incapaz de elevarse a si mismo, y confiar totalmente en la benevolencia de que la Divina Providencia lo sostendrá. El segundo verso, implica una motivación interna y activa de levantarse, aunque dependa seguramente del soporte y la ayuda de la Divina Providencia, y puede ser entendido como el servicio del círculo dinámico e interno de la aspiración espiritual.

Como es el caso para dos círculos concéntricos, la base del círculo exterior desciende por debajo de el del círculo interno, aunque su porción superior es más alta que el del círculo interior. Esta es en si misma la manifestación definitiva de "el final" se incerta en el "comienzo". "El final" se refiere aquí al servicio del círculo externo. "El comienzo", se relaciona con el objetivo último del círculo interior, la revelación de abajo, en los Mundos, de la Esencia misma de Di-s, presente en forma latente en la fé simple, inherente en el servicio mundano de ecuanimidad.

---

### FORMA

Un círculo; el anillo nupcial.

#### Mundos:

- El vacío creado en la contracción inicial de la Infinita Luz de Di-s.
- La perspectiva inferior de la realidad resultante de la contracción inicial.
- Anillos circulares de los ciclos evolutivos e históricos.
- La desesperanza inherente en la "filosofía del vacío".

#### Almas:

- La impronta de la luz divina que "quedó" en el vacío.
- El *tzadik* - fundamento oculto del mundo.
- La igualdad de todas las almas judías.
- El matrimonio de las dos mitades de un alma en común.

#### Divinidad:

- "Su final está incertado en el comienzo y el comienzo en su final".
- La Trascendente Luz que Envuelve.
- "El Futuro por Venir" (como opuesto de "el Mundo Venidero").
- La Presencia Divina en el casamiento.
- La danza de los *tzadikim* en el Mundo por Venir.
- La danza de las doncellas en *Tu beAv*.

---

### NOMBRE

Sostener; confiar en o depender de; orden; forma de construcción (en gramática).

#### Mundos:

- Sostener al caído.
- La milagrosa continuidad de la vida frente a la entropía.
- Prosperidad: sostén y aliento o estímulo.

#### Almas:

- Sostener a los propios estudiantes.
- El secreto del orden.
- Signos y sumarios.

**Divinidad:**

- Ofrecerse a Di-s (*semijá*).
- La experiencia de ser sostenido por Di-s en todo momento.

**NUMERO**

Sesenta.

**Mundos:**

- Símbolo numérico de un todo abarcador.
- La ley de nulificación, 1:60.
- Dormir es un sesenta avo de la muerte; sueño es un sesenta avo de la profecía.
- El fuego es un sesenta avo del infierno; la miel es un sesenta avo del maná.
- Shabat es un sesenta avo del Mundo por Venir.
- El salto cuántico de plano en plano.
- La nulificación de los espacios de la dimensión inferior en los espacios de la dimensión superior.

**Almas:**

- Sesenta veces diez mil - 600,000 almas que salieron de egipto.
- La nulificación del judío individual en la comunidad de Israel.
- Sesenta Guardias del Rey Salomón; Sesenta estudiantes del *Baal Shem Tov*.
- Sesenta reinas en el Cantar de los Cantares; sesenta tratados de la Torá Oral.

**Divinidad:**

- Sesenta letras de la Bendición de los Sacerdotes.
- Sesenta huesos en las dos manos del *cohen*.
- La Luz Trascendente de Di-s

**AIN**

"Ella [la tierra de Israel] es la tierra que Di-s tu Di-s pretende; los ojos de Di-s tu Di-s están siempre [mirando] en ella, desde el principio del año hasta el fin del año".

El ciclo anual, desde el principio al final ("el final incluido en el principio"), alude al "ciclo infinito", el secreto de la letra *sámej*, como se explicó antes. La Providencia Divina, los "ojos" de Di-s controlando el ciclo, es el secreto de la letra siguiente *ain*, que significa "ojo".

Aunque la revelación primordial de la Providencia sobrenatural es en la Tierra de Israel, se le ordena al judío en exilio crear algo de la santidad existente en cada uno, en cada una de las escalas de la diáspora, reconociendo las Providencia Divina donde quiera que esté.

Al entrar a la Tierra de Israel, la segunda ciudad a ser conquistada por Ioshúa, según la Biblia, fue Ai, que se escribe *ain-iud*, forma abreviada de la *ain* (*ain-iud-nun*, donde la *nun* cae) "el Ojo".

Jericó, la primera ciudad a ser conquistada, viene de la palabra hebrea *reaj*, el sentido del olfato. En el jasidismo y la Kabbalah se enseñó que el origen de este sentido es en kéter, la sensibilidad supraconciente que dirige la motivación del Deseo o Voluntad. La palabra hebrea para la "tierra", *eretz*, deriva de la palabra *ratzón*, "deseo", como enseñan nuestros sabios: "¿Porqué es llamada *eretz*? Porque desea hacer la Voluntad de su Creador". La vista es el primer sentido conciente, correspondiente a la *sefirá* de *jojmá*, "sabiduría".

En la conquista de Jericó, *Ajan* - relacionado a la palabra *ain* [la *caf* de *Ajan* equivale a la *guematría* de la escritura completa de la *iud* (*iud-vav-dalet*) de *ain*, 20] - codició el botín prohibido. El trágico resultado fue la derrota inicial de Israel en la batalla de "el Ojo".

Codiciar es el defecto espiritual de la visión del ojo. Sólo cuando el pecado de la codicia fue rectificado, se entregó "el Ojo" al pueblo de Israel. Ante la derrota inicial, *Ioshua* cayó desesperado sobre su rostro, más *Di-s* le ordenó: "Alza, santifica al pueblo... Hay algo maldito en medio de ti, Israel; no te podrás imponer a tus enemigos hasta que no lo remuevas de tu seno". Se le dijo a *Ioshúa* "alza", aunque el pueblo no se podía "alzar". Esto alude al secreto de los dos círculos concéntricos de la letra *samej*: el círculo exterior y estático, que sostiene la caída de la *nun*, y el dinámico e interno, dirigido en definitiva por la Providencia Divina de la *ain*.

La escritura completa de la letra *ain* equivale a 130, o 5 veces 26, siendo 26 el valor numérico del Nombre *Havaiá*. En la Kabbalah este fenómeno se aprecia al entender que el ojo posee cinco poderes Divinos. El ojo derecho posee cinco estados de bondad, mientras que el izquierdo posee cinco estados de severidad o poder. En los salmos, encontramos dos versículos en relación a la Providencia de *Di-s* sobre el hombre. Uno dice: "El Ojo de *Di-s* está sobre el que es temeroso de Él". El otro asevera: "Los Ojos de *Di-s* están en los *tzadikim*" (hombres justos). El atributo de temor a *Di-s*, se refiere a la conciencia de la *sefirá* de *maljut*, "reino", asemejado a la mujer virtuosa: "la mujer temerosa de *Di-s*, ella será alabada". *Maljut* está constituida y dirigida por los cinco "poderes", el secreto del ojo izquierdo de *Di-s*. Por esta razón, en el primer versículo "Ojo" está en singular, refiriéndose sólo al ojo izquierdo. En la "figura masculina", correspondiente a los seis atributos emotivos del corazón, la Providencia refleja el balance entre las cinco bondades junto con los 5 poderes de *Di-s*. Por eso en el segundo versículo, aparece la forma plural "ojos", en referencia a ambos Ojos de *Di-s*.

"Ella [la tierra de Israel] es la tierra que *Di-s* tu *Di-s* pretende; los ojos de *Di-s* tu *Di-s* están siempre [mirando] en ella, desde el principio del año hasta el fin del año".

El ciclo anual, desde el principio al final ("el final incluido en el principio"), alude al "ciclo infinito", el secreto de la letra *samej*, como se explicó antes. La Providencia Divina, los "ojos" de *Di-s* controlando el ciclo, es el secreto de la letra siguiente *ain*, que significa "ojo". Aunque la revelación primordial de la Providencia sobrenatural es en la

Tierra de Israel, se le ordena al judío en exilio crear algo de la santidad existente en cada uno, en cada una de las escalas de la diáspora, reconociendo la Providencia Divina donde quiera que esté.

Al entrar a la Tierra de Israel, la segunda ciudad a ser conquistada por Ioshúa fue *Ai*, que se escribe *ain-iud*, forma abreviada de la *ain* (*ain-iud-nun*, donde la *nun* cae) "el Ojo". Jericó, la primera ciudad a ser conquistada, viene de la palabra hebrea *reaj*, el sentido del olfato. En el *jasidismo* se enseñó que el origen de este sentido es en *keter*, la sensibilidad supraconciente que dirige la motivación del Deseo o Voluntad. La palabra hebrea para la "tierra", *eretz*, deriva de la palabra *ratzón*, "deseo", como enseñan nuestros sabios: "¿Porqué es llamada *eretz*? Porque desea hacer la Voluntad de su Creador". La vista es el primer sentido conciente, correspondiente a la *sefirá* de *jojmá*, "sabiduría".

En la conquista de Jericó, Ajan - relacionado a la palabra *ain* [la *caf* de Ajan equivale a la guematria de la escritura completa de la *iud* (*iud-vav-dalet*) de *ain*, 20] - codició el botín prohibido. El trágico resultado fue la derrota inicial de Israel en la batalla de "el Ojo". Codiciar, es el defecto espiritual de la visión del ojo. Sólo cuando el pecado de la codicia fue rectificado, se entregó "el Ojo" al pueblo judío. Ante la derrota inicial, Ioshua cayó desesperado sobre su rostro, más Di-s le ordenó: "Alza, santifica al pueblo.... Hay algo maldito en medio de ti, Israel; no te podrás imponer a tus enemigos hasta que no lo remuevas de tu seno". Se le dijo a Ioshúa "alza", aunque el pueblo no se podía "alzar". Esto alude al secreto de los dos círculos concéntricos de la letra *samej*: el círculo exterior y estático, que sostiene la caída de la *nun*, y el dinámico e interno, dirigido en definitiva por la Providencia Divina de la *ain*.

La escritura completa de la letra *ain* equivale a 130, o 5 veces 26, siendo 26 el valor numérico del Nombre *Havaiá*. En cabalá, este fenómeno se aprecia al entender que el ojo posee cinco poderes Divinos. El ojo derecho posee cinco estados de bondad, mientras que el izquierdo posee cinco estados de severidad o poder. En los salmos, encontramos dos versículos en relación a la Providencia de Di-s sobre el hombre. Uno dice: "El Ojo de Di-s está sobre el que es temeroso de El". El otro asevera: "Los Ojos de Di-s están en los *tzadikim*". El atributo de temor a Di-s, se refiere a la conciencia de la *sefirá* de *maljut*, "reino", asemejado a la mujer virtuosa: "la mujer temerosa de Di-s, ella será alabada". *Maljut* está constituida y dirigida por los cinco "poderes", el secreto del ojo izquierdo de Di-s. Por esta razón, en el primer versículo "Ojo" está en singular, refiriéndose sólo al ojo izquierdo. En la "figura masculina", correspondiente a los seis atributos emotivos del corazón, la Providencia refleja el balance entre las cinco bondades junto con los 5 poderes de Di-s. Por eso en el segundo versículo, aparece la forma plural "ojos", en referencia a ambos Ojos de Di-s.

Se enseña asiduamente en el *jasidismo*, que ese ojo en singular encierra una referencia oculta al "ojo siempre abierto" de *keter*, la supraconciencia. Aquí, el singular es el secreto de "todo es correcto", como está escrito "no hay lado izquierdo en el Anciano, todo es derecho". El temor a Di-s, que es el recipiente del alma para contener y revelar este tan escondido y supremo nivel de Providencia, es el temor reverencial frente a la percepción de la Luz Trascendente de Di-s, permeando cada punto de la realidad, como se enseñó en el secreto de la *samej*.

En el servicio Divino del alma, estos tres niveles de Providencia corresponden a las tres etapas de servicio: sumisión, separación, y dulcificación, como fue enseñado por el *Baal*

*Shem Tov*. Todo esto lleva a su enseñanza fundamental y que incluye a todas, en relación a la "Providencia Divina particular". La experiencia inicial de que incluso la más minúscula de las acciones propias es observada y registrada Arriba, lo lleva a uno a un estado de sumisión y temor al Reino de los Cielos, cuyas Ley y Orden controlan el universo. Uno entonces experimenta cómo los Ojos de Di-s observan y custodian amorosamente a cada uno de los hijos de Israel. Esto lo hace percibir la separación existencial entre lo sagrado y lo profano, lo justo y lo injusto, y a identificarse con el bien. Finalmente, uno experimenta el Ojo Infinito de Di-s dirigiendo toda cosa creada hacia la definitiva realización de su cometido, llevando de esta manera a toda la Creación a consumir su Propósito Divino. De esta manera, este temor que sentimos, es en definitiva por enfrentarnos a la revelación del Amor Infinito de Di-s hacia todo ("todo es correcto). Este es el secreto de endulzar.

---

### FORMA

Una *nun* alargada con una *vav* o *zain* incrustada.

El recipiente de la *nun* recibe la bendición de Di-s, la *vav*.

Los dos ojos y los nervios ópticos ingresando al cerebro.

El ojo derecho mira hacia arriba a la *samej*; el ojo izquierdo mira hacia abajo hacia la *pei*.

#### Mundos:

- Un hombre pobre recibiendo sustento físico.
- Los seis (siete) días de la Creación y del hombre.
- Shammai: los siete juntos; Hillel: el seis separado del siete.
- El ojo derecho mirando hacia el cielo; el ojo izquierdo mirando hacia la tierra.

#### Almas:

- La humilde *nun* agrega regocijo en el servicio a Di-s, e incorpora en si la Voluntad de Di-s, la *halajá*, como es revelada en los seis órdenes de la *Mishná*.
- El ojo derecho mira hacia arriba a Di-s; el ojo izquierdo mira hacia abajo de forma favorable al judío.
- El ojo derecho danza, el izquierdo habla.

#### Divinidad:

- Moisés, la humilde *nun*, aumenta el regocijo en Di-s, como si fuera, e incorpora a la conciencia los secretos más ocultos de la Torá.
- El ojo derecho mira hacia arriba hacia la luz Trascendente de Di-s; el ojo izquierdo mira hacia abajo hacia la Palabra de Di-s.

---

### NOMBRE

Ojo; color; manantial; en arameo: oveja.

#### Mundos:

- Visión física; Colores del espectro; Un manantial.
- La fuente de la sabiduría y la habilidad de percibir sabiduría.
- La oveja mira hacia el pastor; El pastor vigilando a sus ovejas.

#### Almas:

- El "ojo de Iacob" viendo sólo bendición, bondad y vida.
- El ojo del alma viendo unificación, santidad y la bendición.
- El "ojo buscador" del alma, mirando hacia arriba en busca de Di-s.

- Viendo favorablemente a todo judío.

**Divinidad:**

- "Contemplando sólo al Rey".
- Providencia Divina.
- Emulando a Di-s al observar hacia "abajo" para ayudar a los demás.
- La plegaria silenciosa: el corazón arriba y los ojos abajo.

**NUMERO**

Setenta

**Mundos:**

- Setenta naciones y lenguajes arquetípicos; Setenta bueyes sacrificados en *Sukot*.
- Setenta años de vida; Setenta sollozos del siervo durante su labor.

**Almas:**

- Setenta almas judías que descendieron a Egipto.
- Setenta ancianos elegidos por Moisés, setenta sabios del Sanhedrin.
- Setenta años del Rey David.
- Setenta sollozos del alma durante su "labor".
- Setenta años del exilio Babilónico.

**Divinidad:**

- Setenta Nombres de Di-s; Setenta caras de la Torá.
- Setenta palabras del *Kidush*.
- Setenta sollozos de los dolores de parto del *Mashiaj*.

**PEH**

La boca, la letra hebrea "peh", sigue al ojo, la letra ain. Las cinco bondades y los cinco poderes de los ojos izquierdo y derecho referidos en la letra ain, son de hecho las manifestaciones duales de la sefirá de daat, - conocimiento -, como es enseñado en la Kabbalah.

"No hay otro bien que la Torah". La peh es la decimoséptima letra del alef-bet, el valor numérico de la palabra hebrea tov, "bien" o "bueno". Las primeras palabras dichas por la "Boca" de Di-s: "Y hágase la Luz", espontáneamente produjeron la luz como la conocemos, y a continuación fueron vistas por Sus "Ojos" como que "es bueno". La palabra "bueno", es la treinta y tres de la Torah, la suma de los valores ordinales de las dos letras ain y pei ( $33 = 16 \text{ más } 17$ ), lo que alude a la unión de los dos niveles de daat, contacto (el de los ojos, la Torah escrita, y el de la boca, la Torah Oral).

Se dice del pueblo de Israel: "Tú eres mi testigo, dice Di-s" y "El testimonio de Di-s está en tu interior". Con los ojos cerrados testificamos dos veces por día: "Escucha, Oh Israel, Di-s es nuestro Di-s, Di-s es uno". La ain de la primera palabra, Shema, "escucha", y la dalet de la última, ejad, "uno", son escritas de mayor tamaño, y juntas forman la palabra ed, "testigo". El alma de cada judío es un "ojo" testigo de la unidad esencial de Di-s. En este mundo debemos cerrar nuestros ojos físicos, para revelar el ojo interior de Israel que

contempla la Unidad Divina. Al proclamar verbalmente nuestro testimonio, unificamos los dos niveles de contacto, el del ojo y el de la boca.

El expresar sabiduría proviene del ojo interior del corazón y se dirige a la boca, como está dicho: "el corazón del sabio le comunica a su boca". Las palabras de sabiduría, cuando se expresan sincera y humildemente por la boca, encuentran favor y gracia a los ojos de Di-s y el hombre, como está dicho: "las palabras de la boca del sabio encuentran favor". En el Sefer Ietzirá se nos enseña que la "ofrenda" para la boca santa es gracia. En el bien, ("No hay otro 'bien' que la Torah") están inherentes dos propiedades esenciales: verdad y gracia. Aunque cada dimensión de la Torah expresa una amalgama de ambas propiedades, sin embargo, en particular la verdad (la "figura masculina", definida en principio por las sefirot de tiferet y iesod en Kabbalah) es la conciencia primordial de la Torah escrita, mientras que gracia (la "figura femenina" maljut) es la de la Torah Oral. De esta manera, el poder de la peh, la boca, es expresar la gracia de la Torah Oral.

La boca, la letra *pei*, sigue al ojo, la letra *ain*. Las cinco bondades y los cinco poderes de los ojos izquierdo y derecho referidos en la letra *ain*, son de hecho las manifestaciones duales de la *sefirá* de *daat*, - conocimiento -, como es enseñado en cabalá. *Daat* es el poder de unión y comunicación. La Providencia es el poder de *daat* como se revela a través de los ojos, mientras que el poder de *daat* como es revelado por la boca, el habla, es la forma más explícita de contacto y comunicación entre los individuos. Como está expresado en el versículo: "y Adam conoció a su esposa Eva", "conoció", el poder de *daat*, se relaciona con la unión física del marido y su esposa, por eso la forma idiomática "hablar" es usada por nuestros sabios al referirse a esa unión. Y así se nos enseña en el Zohar: "[el poder de] *daat* está oculto en la boca".

*Daat* como contacto a nivel de los ojos, es el secreto de la Torá escrita. Al leerla en el servicio de la sinagoga, el lector debe ver cada letra del Rollo de la Torá; algunas veces, se usa un "dedo de plata" para señalar y dirigir nuestra vista hacia cada palabra. El contacto a nivel de la boca es el secreto de la Torá Oral.

"No hay otro bien que la Torá". La *pei* es la decimoséptima letra del *alef-bet*, el valor numérico de la palabra hebrea *tov*, "bien" o "bueno", como se discutió en extenso en la letra *tet*. Las primeras palabras dichas por la "Boca" de Di-s: "Y hágase la Luz", espontáneamente produjeron la luz como la conocemos, y a continuación fueron vistas por Sus "Ojos" como que "es bueno". La palabra "bueno", es la treinta y tres de la Torá, la suma de los valores ordinales de las dos letras *ain* y *pei* ( $33 = 16 \text{ más } 17$ ), lo que alude a la unión de los dos niveles de *daat*, contacto (el de los ojos, la Torá escrita, y el de la boca, la Torá Oral).

Se dice del pueblo de Israel: "Tú eres mi testigo, dice Di-s" y "El testimonio de Di-s está en tu interior". Con los ojos cerrados testificamos dos veces por día: "Escucha, Oh Israel, Di-s es nuestro Di-s, Di-s es uno". La *ain* de la primera palabra, *Shema*, "escucha", y la *dalet* de la última, *ejad*, "uno", son escritas de mayor tamaño, y juntas forman la palabra *ed*, "testigo". El alma de cada judío es un "ojo"-testigo de la unidad esencial de Di-s. En este mundo debemos cerrar nuestros ojos físicos, para revelar el ojo interior de Israel que

contempla la Unidad Divina. Al proclamar verbalmente nuestro testimonio, unificamos los dos niveles de contacto, el del ojo y el de la boca.

El expresar sabiduría proviene del ojo interior del corazón y se dirige a la boca, como está dicho: "el corazón del sabio le comunica a su boca". Las palabras de sabiduría, cuando se expresan sincera y humildemente por la boca, encuentran favor y gracia a los ojos de Di-s y el hombre, como está dicho: "las palabras de la boca del sabio encuentran favor". En el *Sefer Ietzirá* se nos enseña que la "ofrenda" para la boca santa es gracia. En el bien, ("No hay otro 'bien' que la Torá") están inherentes dos propiedades esenciales: verdad y gracia. Aunque cada dimensión de la Torá expresa una amalgama de ambas propiedades, sin embargo, en particular la verdad ( la "figura masculina", definida en principio por las *sefirot* de tiferet y *iesod* en cabalá) es la conciencia primordial de la Torá escrita, mientras que gracia (la "figura femenina" *maljut*) es la de la Torá Oral. De esta manera, el poder de la *pei*, la boca, es expresar la gracia de la Torá Oral.

---

### FORMA

Una boca que contiene un diente.

El espacio en blanco dentro de la *pei* forma una *bet* escondida.

#### Mundos:

- La boca del infame.
- La enfermedad resultante de la boca malvada.

#### Almas:

- El poder del habla.
- Los 32 dientes en la boca se corresponden con los 32 senderos de sabiduría.

#### Divinidad:

- La "boca" de Di-s revela la Torá por la boca de Moisés.
- La "muerte a través de un beso".
- Los secretos de Torá que serán revelados en el futuro por la boca de Di-s.

---

### NOMBRE

boca; aquí (presente)

#### Mundos:

- Aquí - la percepción del tiempo y espacio físicos.
- "Bendito sea El quien habló y el mundo vino a la existencia."
- El Habla - el poder de entrar al "aquí y ahora".
- Toda la Creación canta su canción.

#### Almas:

- "El poder del judío está en su boca".
- "El conocimiento está oculto en la boca".
- El poder de maldecir y bendecir.

#### Divinidad:

- Inmanencia. Sentarse en la *Sucá*.
- La Torá Oral.
- Recorrer la odisea de la vida en la Boca de Di-s.
- El "Beso" de Di-s.

---

### NÚMERO



Ochenta; *iesod* - el poder del matrimonio.

**Mundos:**

- "Ochenta años para el poder".
- Ochenta mil rocas esculpidas en la construcción del Primer Templo.
- Formar o tallar a los propios hijos, los bloques del Templo.
- Ochenta hechiceros colgados por los ochenta estudiantes de Shimón ben Shetaj.
- Ochenta mil soldados romanos que tocaban la trompa, y ochenta mil judíos asesinados en la derrota de Betar.
- Ocho períodos anuales de calma en la época de los Jueces.
- Ocho años del *Mashiaj* y el Templo.

**Almas:**

- Ochenta pares de hermanos cohanitas que se casaron con ochenta pares de hermanas cohanitas.
- Ochenta mil jóvenes que se llamaron Aharon.
- Ochenta tratados de las *baraitot*.
- Ochenta veces diez mil judíos por debajo de la edad de 20 años que dejaron Egipto.

**Divinidad:**

- La edad de Moisés en el tiempo del Exodo.
- El poder del alma de contactarse con la Divinidad.
- El descubrimiento de la luz oculta de la Torá, a través de pronunciarla en forma oral.

## TZADIK

"El tzadik vive en su fé". La forma de la letra hebrea tzadik o tzadi, se asemeja a la alef más que cualquier otra letra. Las veintidós letras del alef-bet se asocian de a dos, formando once "formas compañeras", según qué formas se asemejan más una a la otra, como se enseña en la Kabbalah. La "amiga" de la alef, el Maestro del Universo, es la tzadik, "el justo" sobre el cual el mundo se sostiene, como está dicho: "El tzadik es el fundamento del mundo".

Con la letra tzadik comienza la palabra tzelem, la "imagen Divina" según la cual Di-s creó el hombre. Se enseña en Kabbalah que la tzadik de tzelem corresponde a los tres niveles concientes del alma: mente, corazón y acción, mientras que las dos letras siguientes de tzelem (lamed y mem) corresponden a los dos niveles trascendentes del alma, "el viviente" (jaiá) y "el único" (iejidá), respectivamente. Estos dos niveles se vuelven concientes, como dos estados de fe en la percepción interna del tzadik: fe en la Luz Trascendente de Di-s, la máxima fuente de creación, y en la misma Esencia de Di-s, la máxima fuente de revelación de Torah y mitzvot. Por esta razón, la palabra tzadik (204) equivale numéricamente a dos veces emuná (102), "fe". También en el versículo "el

tzadik vive en su fe", la palabra "b'emunató", "en su fe", puede ser leído como "bet (2) emunató", "dos niveles de su fe". "Viviendo en la propia fe" significa experimentar la más inmensa alegría en el servicio de uno a Di-s, como se explica en el Tania.

La palabra etz, "árbol" que fue creado en el tercer día, tiene la misma guematria de tzelem, 160, la "imagen Divina" con la que el hombre fue creado en el sexto día. "El hombre es el árbol del campo". En Kabbalah, el tercer día, tiferet ("belleza"), es el origen del sexto día, iesod ("fundamento"). Tiferet y iesod están integrados totalmente en el secreto de la "línea media" - "el cuerpo y el brit son considerados uno". En el libro Sefer Ietzirá se nos enseñó que las doce letras simples dentro de las veintidós letras del alef-bet corresponden a los doce meses del año. También cada mes se relaciona en particular con un "sentido" específico del alma. La letra tzadik es la del mes de Shevat, cuyo "sentido" es el de "comer". El día quince (el medio) de Shevat, Tu b'Shevat, es el Año Nuevo de los Árboles (la denominación rabínica para el árbol, "ilan", equivale a 91, la unión de las dos letras alef y tzadik, que es también la unión de los números 26 y 65 [(2 · 13) más (5 · 13) = 7 · 13 = 1 más 2 más ... más 13 = el "triángulo" de 13], el valor del Nombre Havaíá como es escrito (iud-hei-vav-hei) y como es leído (alef-dalet-nun-iud).

La escritura original de la letra tzadik es tzadi, que significa "cazar". El sagrado "sentido de comer", el "sentido" del tzadik, es la habilidad de cazar con la finalidad de redimir y elevar, las 288 chispas caídas de la ruptura de los recipientes, como se discutió anteriormente. "El tzadik come para satisfacción de su alma" es el versículo más relevante del secreto del servicio del mes de Shevat. Las chispas redimidas sirven para elevar la conciencia del alma del tzadik, a niveles más elevados aún de percepción Divina.

"El *tzadik* vive en su fé". La forma de la letra *tzadik* o *tzadi*, se asemeja a la *alef* más que cualquier otra letra. Las veintidós letras del *alef-bet* se asocian de a dos, formando once "formas compañeras", según qué formas se asemejan más una a la otra, como se enseña en cabalá. La "amiga" de la *alef*, el Maestro del Universo, es la *tzadik*, "el justo" sobre el cual el mundo se sostiene, como está dicho: "El *tzadik* es el fundamento del mundo".

Con la letra *tzadik* comienza la palabra *tzelem*, la "imagen Divina" según la cual Di-s creó el hombre. Se enseña en cabalá que la *tzadik* de *tzelem* corresponde a los tres niveles concientes del alma: mente, corazón y acción, mientras que las dos letras siguientes de *tzelem* (*lamed* y *mem*) corresponden a los dos niveles trascendentes del alma, "el viviente" (*chaiá*) y "el único" (*iejidá*), respectivamente, como se vió en la letra *hei* (*tzadik* en *atbash*). Estos dos niveles se vuelven concientes, como dos estados de fé en la percepción interna del *tzadik*: fé en la Luz Trascendente de Di-s, la máxima fuente de creación, y en la misma Esencia de Di-s, la máxima fuente de revelación de Torá y *mitzvot*. Por esta razón la palabra *tzadik* (204) equivale numéricamente a dos veces *emuná* (102), "fé". También en el versículo "el *tzadik* vive en su fé", la palabra "b'emunató", "en su fé", puede ser leído como "bet (2) emunató", "dos niveles de su fé". "Viviendo en la propia fé" significa experimentar la más inmensa alegría en el servicio de uno a Di-s, como se explica en el *Tania*.

La palabra *etz*, "árbol" que fue creado en el tercer día, tiene la misma guematria de *tzelem*, 160, la "imagen Divina" con la que el hombre fue creado en el sexto día. "El hombre es el árbol del campo". En cabalá, el tercer día, *tiferet* ("belleza"), es el origen del sexto día, *iesod* ("fundamento"). *Tiferet* y *iesod* están integrados totalmente en el secreto de la "línea media" - "el cuerpo y el *brit* son considerados uno". En el *Sefer Ietzirá* se nos enseña que las doce letras simples dentro de las veintidos letras del *alef-bet* corresponden a los doce meses del año. También cada mes se relaciona en particular con un "sentido" específico del alma. La letra *tzadik* es la del mes de *Shevat*, cuyo "sentido" es el de "comer". El día quince (el medio) de *Shevat*, *Tu b'Shevat*, es el Año Nuevo de los Árboles. (la denominación rabínica para el árbol, "ilan", equivale a 91, la unión de las dos letras *alef* y *tzadik*, que es también la unión de los números 26 y 65 [(2 · 13) más (5 · 13) = 7 · 13 = 1 más 2 más ... más 13 = el "triángulo" de 13], el valor del Nombre *Havaíá* como es escrito (*iud-hei-vav-hei*) y como es leído (*alef-dalet-nun-iud*).

El "rey de los árboles" es la palmera, de la que se dijo: "El *tzadik* florecerá como una palmera datilera". La raíz de "florecer" (*peraj*) equivale a 288, el secreto de las 288 chispas que cayeron, y que son elevadas por el servicio del *tzadik* en su conciencia Divina, mientras se ocupa del acto de comer. En cada una de sus actividades aparentemente mundanas del *tzadik*, el "conoce" (es decir contacta, como está explicado en el secreto de las dos letras anteriores, la *ain* y la *pei*) a Di-s, como está dicho: "En todos tus caminos (mundanos) conóceLo".

La escritura original de la letra *tzadik* es *tzadi*, que significa "cazar". El sagrado "sentido de comer", el "sentido" del *tzadik*, es la habilidad de cazar con la finalidad de redimir y elevar, las 288 chispas caídas de la ruptura de los recipientes, como se discutió anteriormente. "El *tzadik* come para satisfacción de su alma" es el versículo más relevante del secreto del servicio del mes de *Shevat*. Las chispas redimidas sirven para elevar la conciencia del alma del *tzadik*, a niveles más elevados aún de percepción Divina.

---

## FORMA

Una *iud* incertada en la parte superior de una *nun* reclinada.

Las *iud* cara hacia arriba y hacia abajo, de acuerdo con dos distintas tradiciones.

### Mundos:

- El poder conciente de realizar un potencial.
- La fuerza de vida de la Creación, "corriendo" hacia su fuente en lo Alto.
- La fuerza de vida que regresa - hacia abajo.
- Forma y materia.

### Almas:

- La *nun* representa la "Congregación de Israel"; la *iud* representa al *tzadik* de la generación.
- "Todo tu pueblo son *tzadikim*."

### Divinidad:

- Los treinta y dos senderos de sabiduría, la *iud*, unida a los cincuenta portales del entendimientos, la *nun*.
- La sabiduría superior (*iud*) y la inferior (*nun*).
- La conciencia de *Atzilut* que se une a la fuente de la sabiduría y desciende para enseñar a la Creación.

---

## NOMBRE

Una *tzadik*; cazar; lado; en arameo: caos. *Tzadi* deviene en *tzadik*.

### Mundos:

- Cazando los recipientes caídos y rotos del mundo del caos (*tou*).

### Almas:

- Cazando las chispas perdidas del alma.
  - El *tzadik* inferior - conectando almas.

### Divinidad:

- Buscando para Di-s y la Luz Divina.
- El *tzadik* superior - revelar y descender Divinidad en el mundo

---

## NÚMERO

Noventa; "conciencia total"

### Mundos:

- Conciencia total de los mundos.
- "A la edad de noventa años uno se encorva".
- Estaciones del año.

### Almas:

- Conciencia total de las almas.
- La edad de Sara en el momento del brit de Isaac.
- Noventa mil ancianos danzaron delante del arca cuando David la llevó a Jerusalem.

### Divinidad:

- Conciencia total de la Divinidad.
- Noventa veces se dice "amen" diariamente.

## KUF

Dos letras, una reish y una zain, se combinan para formar la letra kuf. La zain hacia la izquierda, desciende por debajo de la línea, la reish hacia la derecha, sobrevuela encima ella. La paradójica unión simbolizada por los dos componentes de la kuf es el secreto de "No hay nadie sagrado como Di-s".

En general, la kuf está "parada" por kedushá, santidad. El nivel de santidad sin igual inherente a Di-s, es expresado en las palabras del Zohar de esta manera: "El está aferrado en todos los mundos, por eso nadie lo puede aferrar a El". La zain descendente de la kuf simboliza Su estar aferrado o incluido en todos los mundos, permeando todas las esferas de la realidad "por debajo de la línea", es decir, mundos incompatibles con aquellos en los que se revela la Presencia de Di-s. La reish, la trascendencia eterna de Di-s, permanece "separada" y santa (en hebreo "santo" significa separado) en relación a Su inmanencia descendente.

El nombre de la letra *tzadik*, en su forma originaria de leerse, *tzadi*, se refiere a "cazar" las chispas caídas. La chispa santa, capturada por "debajo de la línea" en la materia física ("antimateria", en relación a aquella de los reinos espirituales) es el secreto de la siguiente letra, la *kuf*, con la que la *tzadi* se conecta para formar el nombre completo y rectificado -*tzadik*.

El significado más importante del número diecinueve en la Torah, es el ciclo de diecinueve años de la luna en relación con el sol, lo que constituye la base del calendario judío. La luna representa la figura femenina, el secreto de la *sefirah* de *maljut* ("reino"), personificado por Eva (*Java* = 19 como se dijo antes). El sol representa la figura masculina (el que brinda la luz, mientras que la luna recibe), y en particular la *sefirá* de *iesod* ("fundamento"; *iesod* = 80 = 8 · 10, jet veces *iud* = *jai*), personificado por Adán. Así como fue explicado en el secreto de la letra *zain*, "la mujer virtuosa" que es la "corona de su marido", cuando la letra *cuf* precede a la letra *tzadik*, se forma la palabra *ketz*, el "final" de los tiempos". Esto se insinúa en el versículo: "...El ha fijado un final [*ketz*] para la oscuridad". El "final", la llegada del *Mashiaj* y la subsecuente era de la resurrección, es la revelación definitiva de la gran luz y energía latente, presente dentro del secreto de la letra *kuf*.

Dos letras, una *reish* y una *zain*, se combinan para formar la letra *cuf*. La *zain* hacia la izquierda, desciende por debajo de la línea, la *reish* hacia la derecha, sobrevuela encima ella. La paradójica unión simbolizada por los dos componentes de la *cuf* es el secreto de "No hay nadie sagrado como Di-s". En general, la *cuf* está "parada" por *kedushá*, santidad. El nivel de santidad sin igual inherente a Di-s, es expresado en las palabras del *Zohar* de esta manera: "El está aferrado en todos los mundos, por eso nadie lo puede aferrar a El". La *zain* descendente de la *cuf* simboliza Su estar aferrado o incluido en todos los mundos, permeando todos las esferas de la realidad "por debajo de la línea", es decir, mundos incompatibles con aquellos en los que se revela la Presencia de Di-s. La *reish*, la trascendencia eterna de Di-s, permanece "separada" y santa (en hebreo "santo" significa separado) en relación a Su inmanencia descendente.

El nombre de la letra *tzadik*, en su forma originaria de leerse, *tzadi*, se refiere a "cazar" las chispas caídas. La chispa santa, capturada por "debajo de la línea" en la materia física ("antimateria", en relación a aquella de los reinos espirituales) es el secreto de la siguiente letra, la *cuf*, con la que la *tzadi* se conecta para formar el nombre completo y rectificado -*tzadik*.

La *tzadik* es la decimoctava letra del *alef-bet*, la *guematria* de *jai*, "vivo" por lo que simboliza el poder de revivir las chispas caídas, representadas por la *cuf*. La *cuf* es la letra decimonovena, es el secreto de "Eva" (*Java* = 19; según la numeración ordinal de las letras, Adam equivale a 1 más 4 más 13 = 18 = *jai*), cuyo nombre también deriva de la raíz que significa "vida", como está dicho: "...y Adam llamó el nombre de su esposa Eva (*Java*) porque ella fue la madre de toda vida". Sin embargo está dicho de ella: "su pie desciende hasta la muerte", por el pecado primordial de comer (el "sentido" del *tzadik*, como ya se explicó) del Arbol del Conocimiento, ella fue en definitiva responsable de traer la muerte al mundo. Pero dentro del cuerpo "roto" (muerto), permanece oculta una

chispa de vida, aguardando que el poder del *tzadik*, (*jai*, vida) dé nuevas fuerzas a su potencial de vida dormido y reviva el cuerpo al que pertenece.

Así como hay una oculta chispa interior de vida, un envolvente "vapor" relativamente trascendente está presente por encima de cada cadáver o cuerpo físico caído (muerto). (La palabra hebrea para "vapor" *hevel*, es también el nombre de Abel, el segundo hijo de Adán y Eva, que fue matado por su hermano mayor Cain.  $Hevel = 37 = 18 \text{ más } 19$ .) Estos dos componentes de vida presentes dentro de un estado aparente de muerte, corresponde a las dos letras, la *reish* (el vapor que rodea) y la *zain* (la chispa oculta), que componen la letra *cuf*. Por esta razón, simboliza en particular la realidad de las chispas caídas, como también la paradoja de la omnipresencia simultánea de la trascendencia e inmanencia de Di-s. La santidad innata de cada chispa, asegura su redención y elevación final por parte del *tzadik* (es decir las almas de Israel).

El significado más importante del número diecinueve en la Torá, es el ciclo de diecinueve años de la luna en relación con el sol, lo que constituye la base del calendario judío. La luna representa la figura femenina, el secreto de la *sefirá* de *maljut* ("reino"), personificado por Eva ( $Java = 19$  como se dijo antes). El sol representa la figura masculina (el que brinda la luz, mientras que la luna recibe), y en particular la *sefirá* de *iesod* ("fundamento";  $iesod = 80 = 8 \cdot 10$ , *jet* veces *iud = jai*), personificado por Adán. Así como fue explicado en el secreto de la letra *zain*, "la mujer virtuosa" que es la "corona de su marido", cuando la letra *cuf* precede a la letra *tzadik*, se forma la palabra *ketz*, el "final" de los tiempos". Esto se insinúa en el versículo: "...El ha fijado un final [*ketz*] para la oscuridad". El "final", la llegada del *Mashiaj* y la subsecuente era de la resurrección, es la revelación definitiva de la gran luz y energía latente, presente dentro del secreto de la letra *cuf*.

---

### FORMA

Una *reish* arriba con una *zain* descendiendo por debajo de la línea a la izquierda.

#### Mundos:

- "Cáscaras" de impureza "absorbiendo" fuerza de vida en este mundo.
- La *zain* y la *reish* forman la palabra *zar*, "extraño".

#### Almas:

- La misión del alma - su descenso para purificar las chispas de santidad.
- La *zain* y la *reish* forman la palabra *zeir*, "corona".
- La propiedad de "boomerang" del alma.

#### Divinidad:

- "El está aferrado en todos los mundos [la *zain*], por eso nadie puede aferrarlo a El [la *reish*]".
- La *reish* y la *zain* forman la palabra *raz*, "misterio".

---

### NOMBRE

Mono; rodear o tocar; fortaleza; en arameo: el ojo de una aguja.

#### Mundos:

- Mono - vanidad, la falsa imitación de este mundo.
- El ojo de la aguja - el punto vacío del *tzimtzum*.

#### Almas:

- El contacto y conexión entre las almas.

- El alma abriéndose a Di-s.

**Divinidad:**

- La gran fuerza que se revela en los milagros.

---

**NUMERO**

Cien

**Mundos:**

- Los cien años de vida del águila.
- "El joven morirá a la edad de 100 años".
- "A la edad de 100 años, se es considerado como muerto, se fue y es anulado de este mundo".

**Almas:**

- La edad de Abraham en el nacimiento de Isaac.
- "Ve por tí": a la fuente de tu alma, o a entrar en tu cuerpo.

**Divinidad:**

- Belleza perfecta.
- La perfección del cuadrado, 10 veces 10.
- Las diez *sefirot* interincluidas.
- Las cien bendiciones diarias.

**REISH**

A pesar de que esta letra se encuentra cerca del final del alef-bet (alfabeto hebreo), su significado primario es "cabeza" o "comienzo". Hay cuatro "comienzos en el alef-bet (comparable a los cuatro Años Nuevos enumerados en el comienzo del tratado talmúdico de Rosh HaShaná) relativo a cuatro diferentes categorías de fenómenos.

El comienzo ordinal .es la letra alef. Fonéticamente, el vapor o la "materia" amorfa de la que se forma la pronunciación de cada letra, es el secreto de la letra hei. Según su escritura, cada letra comienza desde un punto, el secreto de la letra iud. En relación a su significado, o sea la inteligencia cognitiva o sabiduría, la reish significa "comienzo". Estas cuatro letras combinadas forman la palabra arié, "el león", el primero de los cuatro "animales sagrados" de la carroza Divina de Ezekiel. Otra combinación forma la palabra irá, "temor" o "miedo".

Las dos letras que forma la escritura completa de la letra reish son la iud y la shin, que juntas forman iesel, que significa "algo", identificado en general en Kabbalah con la conciencia del ego y de ser una entidad separada e independiente - un "algo".

Reish es la única letra "preñada" con este "contenido". Se estudia que a pesar de que "algo" inferior", el "algo creado" que parece estar totalmente separado de su Creador, y de la fuerza creativa que continuamente lo trae a la existencia, no obstante esa apariencia

de ser "algo" separado, sirve en realidad para reflejar el Absoluto y "Verdadero Algo" que es el único y verdaderamente independiente, la "Causa de todas las causas".

Así como la tzadik se conecta con la kuf en su escritura completa, así la reish "se dirige" hacia la shin, todas las depuraciones de la sabiduría ascienden a su Fuente Divina en la llama del amor de Di-s y su pueblo Israel.

A pesar de que esta letra se encuentra cerca del final del *alef-bet*, su significado primario es "cabeza" o "comienzo". Hay cuatro "comienzos en el *alef-bet* (comparable a los cuatro Años Nuevos enumerados en el comienzo del tratado de *Rosh HaShaná*) relativo a cuatro diferentes categorías de fenómenos. El comienzo **ordinal** es la letra *alef*. Fonéticamente, el vapor o la "materia" amorfa de la que se forma la pronunciación de cada letra, es el secreto de la letra *hei*. Según su **escritura**, cada letra comienza desde un punto, el secreto de la letra *iud*. En relación a su **significado**, o sea la inteligencia cognitiva o sabiduría, la *reish* significa "comienzo". Estas cuatro letras combinadas forman la palabra *arié*, "el león", el primero de los cuatro "animales sagrados" de la carroza Divina de Ezekiel. Otra combinación forma la palabra *irá*, "temor" o "miedo".

"El principio de la sabiduría es el temor a Di-s". Estudiamos en jasidismo, que la experiencia interior del alma que sirve como el recipiente para inspirar y contener siempre nuevos destellos de comprensión y sabiduría, es el *bitul*, la "autoanulación". Temor, el principio de la sabiduría, corresponde a la fuente de este estado del alma. El temor produce un "shock" en el ego, quebrando la tosquedad innata del corazón, esa grosería o egocentrismo que nos impide ser verdaderamente receptivos y perceptivos a la realidad exterior en general, y a la Esencia Divina de la realidad toda, en particular.

Las dos letras que forma la escritura completa de la letra *reish* son la *iud* y la *shin*, que juntas forman *iesh*, que significa "algo", identificado en general en jasidismo con la conciencia del ego y de ser una entidad separada e independiente - un "algo". *Reish* es la única letra "preñada" con este "contenido". Se estudia en jasidismo, que a pesar de que "algo" inferior", el "algo "creado" que parece estar totalmente separado de su Creador, y de la fuerza creativa que continuamente lo trae a la existencia, no obstante esa apariencia de ser "algo" separado, sirve en realidad para reflejar el Absoluto y "Verdadero Algo" que es el único y verdaderamente independiente, la "Causa de todas las causas".

Si profundizamos, vemos que la sabiduría Divina es la "nada" entre dos estados de "algo", cuyo propósito final es traer la conciencia del "Verdadero Algo" dentro de la experiencia del "algo inferior". Dentro del proceso de rectificación, el ego debe primero ser "sacudido" por el temor a Di-s, el principio de la sabiduría, entonces la propia "materia" puede ser purificada y depurada con el fin de volverse un "espejo" adecuado para reflejar el Verdadero Algo. Este proceso de depuración, que depende de la sabiduría, y su principio, el temor, son expresados en el versículo: "Tu has hecho todo con sabiduría". La Torá se refiere a "hecho", como el proceso de rectificación y depuración. El Zohar parafrasea este versículo cuando dice: "Tu los has depurado a todos con sabiduría". El "arte de la depuración" es el "principio del final", las tres últimas letras del *alef-bet* son respectivamente el comienzo, el medio y el final del final. Así como la *tzadik* se conecta con la *cuf* en su escritura completa, así la reish "se dirige" hacia la *shin*, todas las depuraciones de la sabiduría ascienden a su Fuente Divina en la llama del amor de Di-s y su pueblo Israel.

---



## FORMA

El perfil de la cabeza; una cabeza encorvado.

### Mundos:

- Un hombre agachado en la pobreza y la servidumbre.
- Conformidad con las normas sociales.

### Almas:

- La mente que se "agacha" para que expresarse con la palabra.
- Servicio devoto a Di-s.

### Divinidad:

- La revelación de los pensamientos de Di-s a través de la palabra.
  - La unión de cabala y *halajá*.
  - La presencia del *Shabat* en los días de la semana.
- 

## NOMBRE

Cabeza o principio; hombre pobre.

### Mundos:

- El estado de pobreza en este mundo.
- La experiencia de la pobreza, como paso previo a la autoanulación.

### Almas:

- El estado conciente de la mente.
- El segundo día de *Rosh HaShaná* - comienzo conciente.
- El poder de procrear.

### Divinidad:

- El estado supraconciente de la mente.
  - "Mis pensamientos no son tus pensamientos".
  - El primer día de *Rosh HaShaná* - comienzo inconciente.
- 

## NÚMERO

Doscientos.

### Mundos:

- El límite superior de pobreza - doscientos *zuz*.
- Las doscientas luces que brillan fuera de si mismo.
- "El sol es caridad".

### Almas:

- Doscientos líderes del Sanhedrín de la tribu de Issajar.
- Tiempo.

### Divinidad:

- El punto intermedio del *alef-bet*.
- La Creación comienza desde el "punto medio" de la Luz Infinita de Di-s.
- La evolución del "Reino del Infinito".
- El Rey y Su pueblo.

## SHIN

La letra hebrea shin aparece en relieve en ambos lados del tefilín de la cabeza. En el lado derecho la shin aparece con tres cabezas, mientras que en el izquierdo lo hace con cuatro. En Kabbalah se estudia que la shin de tres cabezas es la de este mundo, y la de cuatro es la del Mundo por Venir.

El secreto de la shin es "la llama [Revelación Divina] unida al carbón [Esencia Divina]". El carbón posee una llama invisible en su interior, que emerge y asciende desde su superficie cuando es encendido. Los tres niveles: carbón, llama interna y llama externa, corresponden al secreto de jash-mal-mal.

Uno de los significados de la palabra shin en hebreo es shinui, "cambio". El carbón simboliza la esencia de lo cambiante, el secreto del versículo: "Yo soy Di-s, Yo no he cambiado", denotando que en cuanto a la Esencia de Di-s, no ocurrió ningún cambio en absoluto desde antes de la Creación hasta después de la Creación. La llama interna es la paradójica presencia latente del poder de cambio, dentro de lo inmutable. La llama exterior de la shin, está en un estado de movimiento y cambio continuos.

Las tres cabezas de la shin de este mundo se corresponden con tres niveles: lo inmutable, lo potencial y lo cambiante. En este mundo, lo inmutable es simbolizado sólo por el negro y oscuro carbón, no por la luz revelada de la llama, sin embargo, la permanencia de la llama depende de la esencia inalterable del carbón. En el Mundo por Venir, esta esencia inalterable se revelará también dentro de la llama. Esta revelación del futuro es el secreto de las cuatro cabezas de la letra shin.

La letra *shin* aparece en relieve en ambos lados del *tefilin* de la cabeza. En el lado derecho la *shin* aparece con tres cabezas, mientras que en el izquierdo lo hace con cuatro. En cabalá estudiamos que la *shin* de tres cabezas es la de este mundo, y la de cuatro es la del Mundo por Venir.

El secreto de la *shin* es "la llama [Revelación Divina] unida al carbón [Esencia Divina]". El carbón posee una llama invisible en su interior, que emerge y asciende desde su superficie cuando es encendido. Los tres niveles: carbón, llama interna y llama externa, corresponden al secreto de *jash-mal-mal*, como se explicará en la próxima letra, la *tav*.

Uno de los significados de la palabra *shin* en hebreo es *shinui*, "cambio". El carbón simboliza la esencia de lo cambiante, el secreto del versículo: "Yo soy Di-s, Yo no he cambiado", denotando que en cuanto a la Esencia de Di-s, no ocurrió ningún cambio en absoluto desde antes de la Creación hasta después de la Creación. La llama interna es la paradójica presencia latente del poder de cambio, dentro de lo inmutable. La llama exterior de la *shin*, está en un estado de movimiento y cambio continuos.

De acuerdo con el versículo antes citado, la esencia de lo inalterable es el secreto del Nombre *Havaiá*. El poder de cambio (como está presente de manera latente dentro de la Esencia de Di-s antes de la Creación, y posteriormente revelado en lo infinitamente intrincado y bello de una llama en eterna danza), es el secreto del Nombre explícito de la

Creación, *Elokim*, el único Nombre de Di-s que aparece en plural. El valor numérico de la letra *shin*, 300, une estos dos Nombres Divinos como "la llama se une al carbón". En *at'bash*, el Nombre *Havaiá* se transforma en las letras *mem-tzadik-pei-tzadik*, cuyo total es 300. Las cinco letras de *Elokim* (*alef-lamed-hei-iud-mem*), cuando se escriben completas también dan un total de 300.

Las tres cabezas de la *shin* de este mundo se corresponden con tres niveles: lo inmutable, lo potencial y lo cambiante como se discutió arriba. En este mundo, lo inmutable es simbolizado sólo por el negro y oscuro carbón, no por la luz revelada de la llama, sin embargo, la permanencia de la llama depende de la esencia inalterable del carbón. En el Mundo por Venir, esta esencia inalterable se revelará también dentro de la llama. Esta revelación del futuro es el secreto de las cuatro cabezas de la letra *shin*.

En la llama de la vela se observan tres niveles de luz: "la luz oscura" alrededor de la mecha, la llama blanca que la abarca, y un aura amorfa alrededor de la llama blanca misma. Cada uno de estos tres niveles de luz revelada, manifiestan una dimensión contenida dentro de la llama invisible presente en el carbón. En general, la llama simboliza amor, como está dicho: "tan poderoso como la muerte es el amor... la llama de Di-s". La luz oscura, corresponde al amor de Israel, almas investidas en cuerpos físicos. La luz blanca es el amor de la Torá. El aura corresponde al amor de Di-s. Estas son las tres manifestaciones elementales de amor que enseñó el *Baal Shem Tov*. La cuarta cabeza de la *shin* del futuro - la revelación de la esencia del carbón mismo - corresponde al amor de la Tierra de Israel y, como enseñan nuestros sabios: "la Tierra de Israel se extenderá en el futuro para incorporar a todas las tierras del mundo".

### FORMA

Tres *vav*, cada una con una *iud* en la cima, elevándose desde un punto básico común.  
Símbolo de simetría; Forma de la llama.

#### Mundos:

- Estabilidad y armonía en la naturaleza.
- Gracia positiva y negativa; Grupos simétricos.

#### Almas:

- Encontrar gracia a los ojos de Di-s.
- La gracia del pueblo judío a los ojos de cada uno.
- Las 3 *vav* representan a los tres Patriarcas, y las 4 *vav* a las 4 Matriarcas.
- Las 3 *vav* representan a los "Kohanitas," "Levitas," e "Israelitas"; la cuarta a los justos conversos.
- "Ninguna mentira puede perdurar si no está basada en la verdad".

#### Divinidad:

- Perfección Divina y Gracia; Las tres líneas o pilares de las *sefirot*.
- El "ejército de Di-s"; La *shin* de los *tefilin*.

### NOMBRE

Un año; cambio; un diente; escarlata; serenidad; dormir; enseñar; dos; profundo; antiguo; virrey.

#### Mundos:

- Cambios naturales en el ciclo anual.
- Diente - el poder de la descomposición y la entropía.

- El escarlata furioso de las vestimentas sacerdotales.
- "Estoy dormido..." "en exilio"; envejecimiento.

**Almas:**

- El fuego de la Torá; Profundidad en el estudio.
- El segundo del Rey; El pan doble de *Shabat*.
- La *Mishná*; "...pero mi corazón está despierto."

**Divinidad:**

- El "inamovible poder" que causa todo movimiento.
- "Yo soy Di-s, Yo no he cambiado".
- Paz y serenidad; La "shin" de la *mezuzá*.
- El cambio acelerado del futuro hacia lo inmutable.

**NUMERO**

Trescientos

**Mundos:**

- Trescientos zorros enviados para quemar los campos de los Filisteos.
- Trescientas flechas atravesaron al Rey Ioshiahu.
- Trescientos años Israel hizo idolatría en los días de los Jueces.

**Almas:**

- La parábola de los tres mil zorros de Rabi Meir.
- Las tres mil parábolas del Rey Salomón.
- Trescientos Levitas primogénitos; Trescientos soldados de Guideon.

**Divinidad:**

- Trescientas *halajot* concernientes a "un punto sumamente brillante".
- Trescientas *halajot* concernientes a "no dejarás viva a una hechicera".
- Trescientas *halajot* concernientes a "la torre que se remonta en el aire".
- Trescientas *halajot* concernientes a "y el nombre de su esposa era *Mehetavel*".
- "¿No es mi palabra como fuego y como un martillo que rompe en pedazos la roca?".
- "El espíritu de Di-s sobrevuela sobre la superficie de las aguas".
- El Nombre *Elokim* en escritura completa (y el Nombre *Havaiá* en *at'bash*).

**TAV**

El Zohar declara: "la tav deja una impresión en el Anciano de Días". "El Anciano de Días", se refiere al sublime placer, innato en la "corona" (Voluntad - Deseo) de la Emanación Divina. La letra tav (se refiere aquí al "Reino del Infinito, Bendito sea El"), deja su impronta o cuño en el "Anciano de Días". Esa impresión es el secreto de la fé simple en la omnipresencia absoluta de Di-s, la presencia del Infinito en lo finito, porque "no hay nada que se asemeje a El" (la conclusión de la cita del Zohar).

Esta fé se transmite como herencia de generación en generación, de mundo en mundo; maljut ("reino") del mundo superior conectado con keter ("corona") del mundo inmediato

inferior. La tav, la letra final del alef-bet, corresponde a maljut ("reino"), el último poder Divino, el secreto de "Tu Reino es el Reino de todos los mundos". La impronta de la tav es el secreto del poder que conecta los mundos - generaciones.

La primera huella de la verdadera fé es la que fue grabada en el alma de nuestro primer padre, Abraham, "el primero de todos los creyentes". Este es el secreto de la adquisición de Abraham de la Cueva de Majpelá, el cementerio judío original, por cuatrocientos (el valor numérico de la tav) shekel, el secreto de nuestra herencia eterna de "cuatrocientos mundos de placer", rubricados con el sello de la fé simple.

Las rúbrica de Di-s (en la Creación) es la verdad (en hebreo emet, palabra formada con las letras finales de las tres últimas palabras del relato de la Creación: bara elokim la'asot", "...Di-s creó para 'hacer'"). La última letra o rúbrica de la palabra misma emet (en hebreo "verdad"), o sea la rúbrica de la rúbrica de Di-s, es la misma letra tav, la fé simple, que es la conclusión y culminación de las veintidos fuerzas - letras - que actúan en la Creación.

Las tres letras que componen la palabra emet, son el principio, la mitad y el final de las letras del alef-bet. La alef corresponde a la limitada percepción que tenemos de la paradoja Divina de la fuente infinita (donde las aguas superiores e inferiores, alegría y amargura, son absolutamente uno). De este conocimiento emana la mem, la fuente de la sabiduría Divina, el poder que aumenta eternamente en la penetración de los misterios de la Torá. "El fin último del conocimiento es el no saber", saber que no se sabe nada. La culminación del fluir de la sabiduría Divina en el alma (después de todo lo que se dijo y hizo) es la "majestuosa" revelación del infinito "tesoro-hogar" de la fé simple en la absoluta omnipresencia de Di-s aquí abajo, que es innata en el alma de Israel. La culminación de la verdadera fé simple es el secreto de la "tav".

"Todo sigue a la rúbrica", es el secreto de la "luz que retorna" desde la tav hacia la alef, formando la palabra ta (tav alef), "celda". Alrededor del Santuario interior del Templo, se contruyeron muchas "celdas" o "pequeñas cámaras"; estaban construidas sin ventanas, por lo que eran completamente oscuras en su interior. El jasidismo enseña que estas celdas revelan el nivel de "El puso Su lugar oculto en la oscuridad", la percepción de la fé simple llegando a la absolutamente "oscura" Esencia de Di-s.

Por eso hemos explicado: "Torá es la impresión [la tav] de la Divinidad; Israel es la impresión [la tav] de la Torá". La Divinidad es percibida en principio a través de la meditación profunda en completo silencio (sumisión), el secreto del jash ("silencio") del jashmal. Entonces, a través de pasar una etapa intermedia de "circuncisión", viene una primera expresión del mal, (en hebreo "circuncisión"). Torá es el secreto de la separación entre maldad y bondad (circuncisión), cortar el prepucio (maldad).

Israel, la manifestación definitiva de la Palabra de Di-s en la Torá ("Israel" es la sigla de la frase en hebreo "Hay seiscientas mil letras en la Torá"), corresponde al nivel final de "hablar", el "segundo" mal de jashmalmal. El hablar, la comunicación de la unicidad de Di-s entre las almas, es el nivel definitivo del servicio Divino, "endulzando" la realidad toda como enseñó el Baal Shem Tov. La tav, que es la fé simple, es vista aquí como el poder de acuñar y vincular, ligando los aparentemente paradójicos extremos de servicio Divino: el absoluto silencio de la meditación con la amorosa comunicación entre las almas.

El Zohar declara: "la *tav* deja una impresión en el Anciano de Días". "El Anciano de Días", se refiere al sublime placer, innato en la "corona" (Voluntad - Deseo) de la Emanación Divina. La letra *tav* (se refiere aquí al "Reino del Infinito, Bendito sea El"), deja su impronta o cuño en el "Anciano de Días". Esa impresión es el secreto de la fé simple en la omnipresencia absoluta de Di-s, la presencia del Infinito en lo finito, porque "no hay nada que se asemeje a El" (la conclusión de la cita del Zohar).

Esta fé se transmite como herencia de generación en generación, de mundo en mundo; *maljut* ("reino") del mundo superior conectado con *keter* ("corona") del mundo inmediato inferior. La *tav*, la letra final del *alef-bet*, corresponde a *maljut* ("reino"), el último poder Divino, el secreto de "Tu Reino es el Reino de todos los mundos". La impronta de la *tav* es el secreto del poder que conecta los mundos - generaciones.

La primera huella de la verdadera fé es la que fue grabada en el alma de nuestro primer padre, Abraham, "el primero de todos los creyentes". Este es el secreto de la adquisición de Abraham de la Cueva de Majpelá, el cementerio judío original, por cuatrocientos (el valor numérico de la *tav*) *shekel*, el secreto de nuestra herencia eterna de "cuatrocientos mundos de placer", rubricados con el sello de la fé simple.

Las rúbrica de Di-s (en la Creación) es la verdad (en hebreo *emet*, palabra formada con las letras finales de las tres últimas palabras del relato de la Creación: *bara elokim la'asot*", "...Di-s creó para 'hacer'"). La última letra o rúbrica de la palabra misma *emet* (en hebreo "verdad"), o sea la rúbrica de la rúbrica de Di-s, es la misma letra *tav*, la fé simple, que es la conclusión y culminación de las veintidos fuerzas - letras - que actúan en la Creación.

Las tres letras que componen la palabra *emet*, son el principio, la mitad y el final de las letras del *alef-bet*. La *alef* corresponde a la limitada percepción que tenemos de la paradoja Divina de la fuente infinita (donde las aguas superiores e inferiores, alegría y amargura, son absolutamente uno). De este conocimiento emana la *mem*, la fuente de la sabiduría Divina, el poder que aumenta eternamente en la penetración de los misterios de la Torá. "El fin último del conocimiento es el no saber", saber que no se sabe nada. La culminación del fluir de la sabiduría Divina en el alma (después de todo lo que se dijo y hizo) es la "majestuosa" revelación del infinito "tesoro-hogar" de la fé simple en la absoluta omnipresencia de Di-s aquí abajo, que es innata en el alma de Israel. La culminación de la verdadera fé simple es el secreto de la "tav".

"Todo sigue a la rúbrica", es el secreto de la "luz que retorna" desde la *tav* hacia la *alef*, formando la palabra *ta* (*tav alef*), "celda". Alrededor del Santuario interior del Templo, se

contruyeron muchas "celdas" o "pequeñas cámaras"; estaban construidas sin ventanas, por lo que eran completamente oscuras en su interior. El *jasidismo* enseña que estas celdas revelan el nivel de "El puso Su lugar oculto en la oscuridad", la percepción de la fé simple llegando a la absolutamente "oscura" Esencia de Di-s.

Por eso hemos explicado: "Torá es la impresión [la *tav*] de la Divinidad; Israel es la impresión [la *tav*] de la Torá". La Divinidad es percibida en principio a través de la meditación profunda en completo silencio (sumisión), el secreto del *jash* ("silencio") del *jashmal*. Entonces, a través de pasar una etapa intermedia de "circuncisión", viene una primera expresión del *mal*, (en hebreo "circuncisión"). Torá es el secreto de la separación entre maldad y bondad (circuncisión), cortar el prepucio (maldad).

Israel, la manifestación definitiva de la Palabra de Di-s en la Torá ("Israel" es la sigla de la frase en hebreo "Hay seiscientos mil letras en la Torá"), corresponde al nivel final de "hablar", el "segundo" *mal* de *jashmalmal*. El hablar, la comunicación de la unicidad de Di-s entre las almas, es el nivel definitivo del servicio Divino, "endulzando" la realidad toda como enseñó el *Baal Shem Tov*. La *tav*, que es la fé simple, es vista aquí como el poder de acuñar y vincular, ligando los aparentemente paradójicos extremos de servicio Divino: el absoluto silencio de la meditación con la amorosa comunicación entre las almas.

---

### FORMA

Una *dalet* unida a una *nun*.

Un sello o rúbrica.

#### Mundos:

- Los "sellos" físicos en la realidad - fósiles, huellas.
- Juicio y Ley.
- Materia primordial.

#### Almas:

- La tribu de Dan - humildad y autoanulación.
- Retorno del sentido perdido del propósito y la dirección.
- Salvación.
- Reencarnación; La "huella" de vidas anteriores.

#### Divinidad:

- La lectura del Nombre *Havaiá*.
- Di-s como Juez.
- La rúbrica de Di-s en toda la realidad: la fuente de la *teshuvá* y el potencial de la individualidad.

---

### NOMBRE

Firma; impresión; código; en arameo: más.

#### Mundos:

- La señal en la frente de Cain.
- Ley natural y códigos de vida.
- La música de la Creación.

#### Almas:

- La señal de la honestidad.
- El *tzadik* vive también en la muerte.

- *Teshuvá*, plegaria, Torá.

**Divinidad:**

- El poder Divino de continuar el presente en el final.
  - La ventaja de la luz que brilla desde la oscuridad.
  - La última letra del relato de la Creación: rectificación, el sello de la verdad.
  - La última letra de la primera palabra de la Creación: el origen final.
- 

**NUMERO**

Cuatrocientos.

**Mundos:**

- Cuatrocientos hombres de Esav.
- Cuatrocientos hombres de David.
- Cuatrocientos años de exilio en Egipto.

**Almas:**

- La cuatrocientas piezas de plata con las que Abraham compró la Cueva de Majpelá para sepultar a Sara.
- Los cuatrocientos portales de conocimiento mutuo frente a las cuatro parejas sepultadas en Majpelá.
  - Efron - ojo malvado; Abraham - ojos puros.
  - Las dimensiones de la Tierra de Israel - cuatrocientos *parsá* por cuatrocientos *parsá*.

**Divinidad:**

- Los cuatrocientos mundos de placer Divino den el Munodo por Venir.
- El Di-s de Israel, el pueblo de Israel, la Torá de Israel, y la Tierra de Israel.